E JAARGANG No. 15051 DONDERDAG 23 SEPTEMBER 1965

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

redacteur: J. C. Maas ● Uitgeverdrukkker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Conscientiesteeg 27 — 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

STAND TUSSEN INDIA EN PAKISTAN
HIJNT TE WORDEN NAGELEEFT

Chinese dreigingen
aren Russen zorgen

IEUW DELHI (RTR/AFP) — Het door de Veiligheidsraad van erenigde Naties gelaste bestand tussen India en Pakistan schijnt edig te worden nageleefd. Pakistan heeft met kracht tegenge-oken, dat de Pakistaanse luchtmacht enkele uren voor het in-n van het bestand nog een bombardement op de Indische stad ritsar zou hebben uitgevoerd. Volgens India zijn bij dit bom-dement minstens 45 en misschien wel honderd burgers om het n gekomen. Een officiële Pakistaanse woordvoerder noemde de chuldiging ongegrond en zei, dat de vliegtuigen enkel militaire len nabij de weg Attari-Amritsar had bestookt.

ndiase parlementariërs villen spoedig kernbom

algens Nieuw Delhi is bij een r Pakistaans bombardement op tad Jodhpoer woensdag een zie-uis getroffen, als gevolg waar-een veertigtal mensen de dood

laatste dag van de Indisch-staanse strijd heeft aan het La-front nog grote activiteit te zien ven. Beide partijen meldden essen.

adio-Pakistan heeft gemeld, dat sche vlooteenheden, „gebruik end van de verlenging met 15 van de limiet voor een bestand", ren een Pakistaans marinevaar-hebben aangevallen. Pakistaanse ogsschepen kwamen in actie en chten een Indisch fregat tot zin-. De Pakistaanse schepen en op-enden leden geen verliezen, aldus o-Pakistan.

remier Sjastri van India heeft daag een brief ontvangen met de tekeningen van een honderdtal ementsleden, die alle partijen egenwoordigen, waarin aange-ngen wordt op onmiddellijke ver-rdiging van een kernbom door ia.

Volgens de ondertekenaars van de ef hebben de gebeurtenissen van de afgelopen weken aangetoond, dat alleen een onafhankelijk India — uitgerust met zowel conventionele als kernwapens — het hoofd kan bieden aan de dubbele bedreiging van China en Pakistan.

De regering in Nieuw Delhi moet, nu ze haar troepen van de Chinese kant van de grens tussen China en Sikkim heeft teruggetrokken, niet denken dat hiermee de zaak is afgedaan", zo waarschuwt het Chinese volksdagblad vandaag.

Het Russische partijorgaan Prawda heeft zijn bezorgdheid uitgesproken over de toestand aan de Chinees-Indische grens. Het blad herinnert eraan dat China zijn nota's aan de Indische regering vergezeld heeft doen gaan van troepenbewegingen en- concentraties aan de grens: „Een dergelijke toestand kan slechts de bezorgdheid wekken".

Johnson doet aanval op misdaad in VS

WASHINGTON (RTR) — President Johnson heeft woensdag gezegd een massale aanval te zullen doen op de stijgende misdaad in de V.S. „Ik zal niet tevreden zijn voordat iedere vrouw en kind in dit land in elke straat kan lopen, in ieder park kan genieten, op elke weg kan rijden en in elke plaats kan zijn op elke tijd van dag of nacht, zonder vrees kwaad gedaan te worden", verklaarde hij bij ondertekening van twee nieuwe wetten. Een van deze wetten verschaft gelden voor zijn commissie van onderzoek naar de oorzaak van de misdaad en de tweede voor hulp aan staats- en plaatselijke autoriteiten bij het handhaven van de wet.

De president zei dat misdaad en geweld in de voorsteden nog sterker toenemen dan in de Amerikaanse steden.

Deense moordzaak opgelost

KOPENHAGEN (RTR) — De 38-jarige fijnmechanicus Soerensen heeft in Kopenhagen bekend, dat hij zaterdagmorgen vroeg vier politiemannen heeft doodgeschoten. Hiermee is een einde gekomen aan de grootscheepse jacht van de Deense politie op de mogelijke daders.

Bewaker van koninklijk paar



Het gouvernementspaleis baadde gisteravond in een zee van licht toen de verlichting, aangelegd ter gelegenheid van het koninklijke bezoek, bij wijze van proef, werd aangestoken. De schildwacht bleef er ijskoud bij. Hij waakt straks over de koninklijke gasten.

Verzoekschrift noemt goedkeuringswet „allerbedenkelijkst"

DEN HAAG (ANP) — Het totstandkomen van een goedkeuringswet van een te sluiten huwelijk van prinses Beatrix met de heer Claus von Amsberg zou voor het staatsbelang allerbedenkelijkst zijn. Aldus een verzoekschrift, gisteren gericht tot de Tweede Kamer. In een bijlage, behorend bij dit verzoekschrift, wordt gesteld dat „ook bij een achterwegeblijven van een wet tot goedkeuring van het voorgenomen huwelijk van prinses Beatrix met de heer Von Amsberg de kroonprinses de vrije keuze blijft behouden om te besluiten, wat zij in dat geval wenst te doen".

De tekst van het verzoekschrift luidt als volgt: „Het bij de Tweede Kamer ingediende ontwerp van rijkswet ter goedkeuring van een te sluiten huwelijk van HKH prinses Beatrix met de heer Claus von Amsberg noopt ondergetekenden uw college te verzoeken het nodige te willen ondernemen, opdat zulk een wet niet tot stand komt. Immers, zou de thans kroongerechtigde prinses, die toch op ieder ogenblik de Grondwet tot de troon kan worden geroepen, hierdoor de goedkeuring verkrijgen voor een huwelijk met iemand, die deel heeft uitgemaakt van de Duitse Wehrmacht, een militair instrument dat zich door het naziregime liet gebruiken voor het volvoeren van misdrijven tegen de mensheid, waaronder de onderwerping van het Nederlandse volk aan een onmenselijk bewind. Dit vooral vormt voor een niet te veronachtzamen deel van het Nederlandse volk een onoverkomelijk bezwaar tegen de wettelijke aanvaarding van de heer Von Amsberg als gemaal van de kroonprinses. Bovendien zijn ondergetekenden ervan overtuigd, dat voor de velen, in wier oog het koningschap hier te landen nog steeds als symbool van de nationale eenheid een waarde van betekenis heeft, geldt, dat alles vermeden dient te worden wat aan die eenheid schade zal toebrengen". Aldus het verzoekschrift, dat eventueel ook nog aan de Eerste Kamer zal worden aangeboden.

Ondertekenaars

Tot de ondertekenaars behoren alle leden van het comité van aanbeveling, dat het verzoekschrift steunt. Dit comité is samengesteld uit personen, die tot uiteenlopende geestelijke en politieke stromingen, ten dele tot geen enkele staatkundige partij behoren en bestaat uit: ds W. M. van Asperen, Ad den Besten (Amsterdam), prof. dr S. Dresden (Leiden), mevr. drs D. I. Eringa (Amsterdam), ds S. Gerssen (Utrecht), drs P. Hijmans (Eindhoven), Ed Hoornik, Inne de Jong, ds K. H. Kroon, mevr. Marga Minco (Amsterdam), mevr. drs A. M. Polak Daniëls-Boon Hartsinck, dr E. van Raalte (Den Haag), mevr dr A. H. M. Romein-Verschoor (Schoorl), mevr. Annie M. G. Schmidt (Berkel/ZH), prof. dr P. C. van Traa en prof. dr D. Wiersma (Leiden).

Al eerder

In de bijlage wordt er ook op gewezen, dat het in Nederland wel eens eerder is voorgekomen, zij het onder andere omstandigheden, dat van de indiening van een goedkeuringsvoorstel op het allerlaatst is afgezien. Dit gebeurde in 1828 met betrekking tot de aanvankelijk voorgenomen goedkeuring van een door prinses Marianne der Nederlanden te sluiten huwelijk met prins Gustaaf, zoon van de voormalige koning van Zweden Gustaaf de Vierde.

Wandelen op zeebodem

ST. JEAN CAP FERRAT (RTR/AFP) — Vannacht is een nieuw Frans onderwaterexperiment onder leiding van kapitein Jacques-Yves Cousteau begonnen. In ruim vier uur liet men voor de kust van de Rivièra een cilindervormige duikerklok, doorsnede zes meter, met zes mensen erin 110 meter diep op de zeebodem zakken. Twee weken zullen de zes „oceanauten", onder wie Cousteau's zoon Philippe, daar blijven. Op het programma staan onder meer dagelijkse wandelingen over de zeebodem. Men wil met dit experiment de invloed van het onderwaterverblijf op geest en lihaam van de mens nagaan en tevens de mogelijkheden tot oliewinning uit de zeebodem bestuderen. De naam van de duikerklok is „pre-continent".

Rusland wil handel met Nederland uitbreiden

MOSKOU (ANP/RTR) — De Russische minister van buitenlandse handel, Patolitsjew, meent dat de handel met Nederland aanzienlijk kan worden uitgebreid. Dit vertelde hij woensdag een ANP-verslaggever tijdens het bezoek dat hij bracht aan de Nederlandse afdeling op de internationale chemisch-technische tentoonstelling voor industrie en landbouw in Moskou. De minister vond de Nederlandse inzending — die naar grootte op de tentoonstelling de vierde plaats inneemt — er een van zeer goede kwaliteit.

Minister Patolitsjew zei, tijdens zijn bezoek van anderhalf uur veel interessante dingen voor de Sovjet-Unie te hebben gezien. Hij vond, dat de Nederlandse industriëlen meer aandacht moesten gaan besteden aan de Russische markt. Gevraagd naar de mogelijkhden voor de Nederlandse scheepswerven zei de minister, dat de Sovjet-Unie belangstelling heeft voor zover de werven in Nederland in prijs kunnen concurreren met die in andere delen van Europa en de wereld. „Wat dat betreft zijn we net zulke zakenmensen als de Nederlanders", aldus de minister.

De tentoonstelling zal twee dagen langer duren dan oorspronkelijk was vastgesteld. Westelijke zakenkringen zeiden, dat de buitenlandse inzenders door de Russische organisatoren van het besluit op de hoogte waren gesteld, maar niet tevoren waren geraadpleegd. Enkelen hadden geprotesteerd tegen de verlenging, maar tenslotte had iedereen toegezegd te zullen blijven. De reden die de Russen opgaven was, dat meer Russische deskundigen in de gelegenheid moesten worden gesteld de inzendingen rustig te bekijken zonder het gedrang van de mensenmassa's die de tentoonstelling al hebben bezocht. Waarnemers achten het echter waarschijnlijk dat het Kremlin de leden van het centrale partijcomité die tijdens het weekeinde in Moskou zullen arriveren de kans wil geven, de tentoonstelling nog te bezichtigen. Het centrale comité zal naar verwachting volgende week twee of drie dagen bijeenkomen ter bespreking van de problemen in de Russische industrie, waaronder die van de chemische industrie een belangrijke plaats innemen.

In dit gebouw, aan het Wilhelminaplein (naast de eilandsontvanger), komt de Curaçaose girodienst, waarin een twaalftal ambtenaren werkzaam zullen zijn. De giro kan gebruik maken van de reeds op Curaçao aanwezige tabuleermachines. Enkele dagen geleden zijn de OGEM en het eilandgebied het met elkaar eens geworden over een systeem, waardoor het mogelijk is de elektriciteitsrekening per giro te betalen. Op Curaçao worden girobussen geplaatst, zestien zijn er al op Curaçao. Ook op Curaçao zijn de girobussen blauw. Waarschijnlijk worden ze zodanig aangebracht dat men de auto niet behoeft te verlaten om het girostrookje in de bus te deponeren.



Indonesisch schip aangehouden

KOEALA LOEMPOER (RTR) — Het Maleisische ministerie van landsverdediging heeft vandaag medegedeeld dat een patrouillevaartuig der Maleisische marine woensdagavond een Indonesische kannonneerboot heeft aangehouden, die een Maleisisch vissersvaartuig op sleeptouw had. De kanonneerboot werd gedwongen het vissersvaartuig, met zijn twee inzittenden, los te maken.

Een en ander geschiedde ter hoogte van Sabak Bernam, ongeveer 130 km ten noorden van Koela Loempoer

Dividend HBU onveranderd

AMSTERDAM (ANP) — Het bestuur van de Hollandsche Bank-Unie N.V. deelt mede, dat de resultaten over het boekjaar 1 juli 1964 tot 30 juni 1965 zeer tevredenstellend zijn geweest.

De stijging van de posten honoraria en onkosten kon ruimschoots worden opgevangen.

Het bestuur heeft dan ook besloten aan de jaarlijkse algemene vergadering van aandeelhouders in december voor te stellen over het tot Nf 40 miljoen verhoogde aandelenkapitaal een onveranderd dividend van 12½ procent uit te keren.

„Dialoog zo onmogelilk"

Russisch blad laakt houding Vaticaan

MOSKOU (AFP) — Wil een „vruchtbare dialoog" tot stand komen tussen de Rooms-Katholieke kerk en de wereld van nu, dan moet het Vaticaan zijn houding jegens het maxisme en de communisten herzien, zo zegt het Russische blad Filosofische Vraagstukken in een beschouwing over het concilie.

„Een vruchtbaar contact met de massa is onmogelijk zolang de Rooms-Katholieke kerk het communisme, waarvan de invloed zich in de gehele wereld doet gelden, negeert", aldus het blad. „Zich wel bewust van de scherpe ideologische tegenstellingen die tussen het marxisme en het katholicisme bestaa menen de communisten, dat deze tegenstellingen geen obstakel mogen vormen voor een gemeenschappelijke strijd vaan gelovigen en niet-gelovigen ter verdediging van de fundamentele belangen van de arbeiders".

Basis

In enkele landen is, zo zegt het blad verder, overigens al sprake van een „dialoog" tussen katholieken en communisten, zoals in Italië, Frankrijk en Oostenrijk, waarbij bevredigende resultaten zijn bereikt.

Of de R. K. kerk slaagt in een dialoog met de hedendaagse wereld hangt volgens het blad voorts in grote mate af van de houding ten aanzien van het fundamentele probleem van deze tijd, dat van oorlog en vrede. De houding van die kerkelijke leiders die zich verzetten tegen een kernbewapeningswedloop, tegen de voorbereiding van een kernoorlog, kan als basis dienen. De strijd voor de vrede gaat de atheïsten evenzeer aan als de katholieken. Het feit dat zij afwijkende meningen hebben over de godsdienst mag een gezamenlijke strijd voor de vrede niet verhinderen, aldus het artikel.

Geen vijand

Tenslotte schrijft het Russische blad nog, dat het communisme niet meer kan worden voorgesteld als een „vijand van de godsdienst". „De meest verlichte ideologen van de Katholieke Kerk zijn de mening toegedaan, dat de tijd van de banvloeken over het communisme en zijn onverzoenlijke veroordeling al lang voorbij is", zo voegt het blad hieraan toe.

Marinehelikopter verongelukt

DEN HAAG (ANP). — Bij oefeningen van Nederlandse oorlogsschepen in de Schotse wateren is woensdagmiddag een helikopter van het type Sikorsky, afkomstig van het vliegkamschip Karel Doorman, in het water terecht gekomen. De bemanningsleden konden in veiligheid worden gebracht.

Geen orthodoxe waarnemers naar concilie

ATHENE (ANP). — Op aandrang van aartsbisschop Chrysostomos van Athene heeft de synode van de Grieks-orthodoxe kerk besloten geen waarnemers te zenden naar de vierde zitting van het concilie. In de vergadering van metropolieten van juni van dit jaar had men besloten de kwestie der concilie-waarnemers te verschuiven naar de september-bijeenkomst. Na afloop van de vergadering verklaarde de vice-voorzitter van de synode, mgr Panteleinon, dat het besluit afgestoten was op de pertinente weigering van de metropoliet van Athene. Hij verwees hierbij naar een eerdere uitlating van Chrysostomos, waarin deze 90-jarige prelaat zegt, dat zolang hij nog leeft, er geen toenadering van de Grieks-orthodoxe kerk tot Rome zal zijn.

Uit andere verklaringen van leden der synode blijkt, dat de meerderheid achter zendng van waarnemers stond, maar dat de houding van de Atheense aartsbisschop doorslaggevend geweest is.

Benoeming Van Geet

DEN HAAG (ANP) — Het congres van de internationale schaakbond in Wiesbaden in vergadering heeft in de eerste zitting de Nederlandse schaakspeler D. D. van Geet benoemd tot internationaal meester.

Prawda heeft nieuwe hoofdredacteur

MOSKOU (AFP) — Officieel is bekendgemaakt, dat A. Roemiantsev als hoofdredacteur van de Prawda, het orgaan van de Russische communistische partij, is vervangen door M. Zimianin, plaatsvervangend minister van buitenlandse zaken van de Sovjet-Unie.

„Beter begrip goed eind op streek"

Vreugde over verklaring over godsdienstvrijheid

NEW YORK (AFP/RTR) — De concilieverklaring waarin gezegd wordt dat alle mensen inzake godsdienst hun geweten moeten volgen, is woensdag door joodse en christelijke leiders in New York met vreugde begroet.

„De gevolgen door de broederschap der mensheid zullen duizenden jaren in de toekomst worden gevoeld", zei dr Sterling W. Brown, voorzitter van de nationale conferentie van Christenen en Joden. „Ik beschouw dit document voor de godsdienstige betrekkingen net zo belangrijk als de Amerikaanse grondwet voor de politieke betrekkingen is geweest en is".

Het hoofd van de Grieks-orthodoxe kerk in New York, aartsbisschop Iakovos, prees het concilie voor het „ronduit en moedig behandelen van een kwestie van de grootste betekenis voor ieder menselijk wezen".

Charles Parlin, een methodist, een van de voorzitters van de Wereldraad van Kerken, zei buitengewoon gelukkig te zijn over deze daad. „Dat brengt het betere begrip tussen de kerken van de Wereldraad en de Rooms-Katholieke kerk een goed eind op streek", zei hij.

Rabbi Seymour Cohen, voorzitter van de Amerikaanse synagogeraad die de drie joodse stromingen vertegenwoordigt, zei: „Wij wachten op de dag waarop het recht op godsdienstvrijheid aan alle mensen in elk deel van de wereld zal worden verleend".

—x—

● Siebe Hiemstra, een achttienjarige accordeonist uit het Friese Bergum, heeft het wereldconcours voor accordeonisten van de „Confederatión Mondiale de l'Accordeon" in Helsinki gewonnen.

Verschil van mening over immigratiepolitiek van V.S.

WASHINGTON (RTR) — De Amerikaanse senaat heeft woensdag een wetsontwerp goedgekeurd waarbij het stelsel van verdeling van het aantal toe te laten immigranten naar het land van herkomst wordt afgeschaft.

Bepaald werd echter, dat per jaar niet meer daan 120.000 immigranten uit andere landen van het westelijk halfrond zouden mogen worden toegelaten. Dit maximum zou met ingang van 1 juli 1968 moeten gelden. Dit punt vormt het voornaamste verschil tussen de door senaat en huis van afgevaardigden goedgekeurde wetsontwerpen terzake. Zij zullen het daarover eens moeten worden voordat president Johnson het wetsontwerp met zijn handtekening kan bekrachtigen.

De afschaffing van de verdeling naar land van herkomst vormt een overwinning voor de Amerikaanse president, die herhaalde malen felle kritiek op dit al 41 jaar geldende stelsel heeft geleverd, dat in feite immigranten uit noord-Europa begunstigde ten koste van hen uit zuid-Europa en Azië.

Volgens het nieuwe stelsel zullen immigranten worden toegelaten volgens de stelregel „wie het eerst komt, het eerst maalt", ongeacht hun geboorteland. Maar zij die nauwe familiebanden hebben met Amerikaanse burgers of een speciale vakkennis bezitten, zullen de voorkeur genieten. Het maximumaantal immigranten van buiten het westelijk halfrond per jaar is vastgesteld op 170.000, met niet meer dan 20.000 per land.

RADIO - TELEVISIE

Donderdag

TeleCuracao — 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Annie Oakley; 18.00 Interview Rien Gouw - Liedjesprogr.; 18.30 Jewish progr.: 18.40 Jaycee progr. 18.45 Nieuws; 19.00 Bugsbunny; 19.30 Shindig; 20.30 Detectives; 21.00 Nieuws; 21.15 Perry Mason; 22.15 Combat.

TeleAruba — 17.30 Kinderuurtje; 18.00 Industry on parade: 18.15 Count of Monte Cristo; 18.45 Noticia; 19.00 Sea hunt; 19.30 Sport; 19.45 Esperanzashow; 20.15 Detectives; 20.45 News; 21.00 Ben Casey; 22.00 Nieuws, 22.05 Roaring 20's.

Vrijdag

CUROM — 06.30 Opening met de Curom-mars; 06.33 „Bon Dia" - opgewekte muziek - „Goden Morgen"; 06.45 Met muziek naar school; 07.00 Eerste nieuwsbulletin van het ANP; 07.15 Het Curom-Ochtendblad; 08.00 Herhaling van het nieuws van zeven uur; 08.15 Gevarieerde muziek; 09.00 Vitamine-B - verzoekplaten voor iedereen; 10.30 Nieuwsberichten van het ANP; 10.40 Voor Elck wat wils; 11.15 Protestantse ziekenuitzending; 11.30 Populair klassieke muziek; 12.00 Noticia na Papiamento; 12.10 Lunchmuziek; 12.30 Berichten ANP en Curom-nieuwsdienst; 12.45 De artist(e) van de dag; 13.00 Muziek van overal; 14.00 N-Amerikaanse instr. muziek; 14.30 Herhaling Philips Music Box; 15.00 Non-stop via 45 toeren; 15.15 Tante Hannie vertelt uit de Bijbel; 15.30 Verzoekplaten-Programma; 16.00 Hora Supersonico: 17.00 Peticiones y cumpleaños; 18.00 Noticia na Papiamento; 18.15 Parada deportivo; 18.30 Koopvaardij; 18.45 „Voor het slapen gaan" Verhaaltje voor de kinderen; 19.00 Nieuwsberichten van het ANP; 19.10 Uitzending van de Reg. voorl. dienst; 19.20 Discovaria: 20.30 Curom Journaal; 20.45 Curom hersengymnastiek competitie; 21.30 Franse les; 22.00 Laatste ANP-bulletin; 22.15 (Semi-) klassieken aangeboden door de VGKS; 22.15 Dagsluiting: Ter overdenking; 23.00 Sluiting.

Radio Caracas TV — 9.00 En el jardin de infancia; 9.30 4° grado de TV educativa; 10.00 6° grado de TV educativa; 10.30 El programa de Cecilia Martinez; 11.15 El hogar y la moda; 11.45 Tu hogar y Tu; 11.55 Noticias; 12.00 El show de Renny; 13.35 Se necesita una amiga; 13.55 Secretos de mujer; 14.00 La novela del hogar; 14.20 Secretos de mujer; 14.25 La novela romantica; 14.45 Secretos de mujer; 14.50 La novela pasional; 15.10 Tu desconocido yo; 15.25 Locolandia; 16.00 Alegrias con Gioia; 17.30 Robin Hood; 18.00 Historias del Mayor Adams; 19.00 Doña Sara Garcia; 19.30 El Santo; 20.30 Un nuevo Amador; 21.00 El Observador; 21.15 Cine Mexicano; 22.45 Tertulia; 24.00 Radio Caracas TV te dice.

CVTV — 15.35 Almanaque; 15.38 Comiquitas con Yeyo; 16.00 Peliculas cómicas; 16.30 Episodios de aventuras; 17.00 Estampida; 17.30 Randall el justiciero; 18.30 Los tres chiflados; 19.00 Historias apasionantes; 19.30 Cachucha y Ramón; 20.00 Julian Pacheco; 20.30 Si resbala pierde; 21.00 San Martin de Porres; 21.30 La novela de las 9.30; 22.00 Knock Out; 22.05 Cine de la noche.

Venevisión — 15.00 Cocina al minuto; 15.30 Historias de amor; 16.00 El Club del zorro: 17.00 Popeye y el angel del espacio; 17.15 El investigador submarino; 17.45 Furia; 18.15 Don Gato; 18.45 El zorro; 19.15 El informador; 19.30 Escuadrón Tacamajaca; 20.00 Compre la orquesta; 21.00 Linea de batalla: 21.30 Bronco; 22.30 La ciudad desnuda.

SCHEEPSBERICHTEN

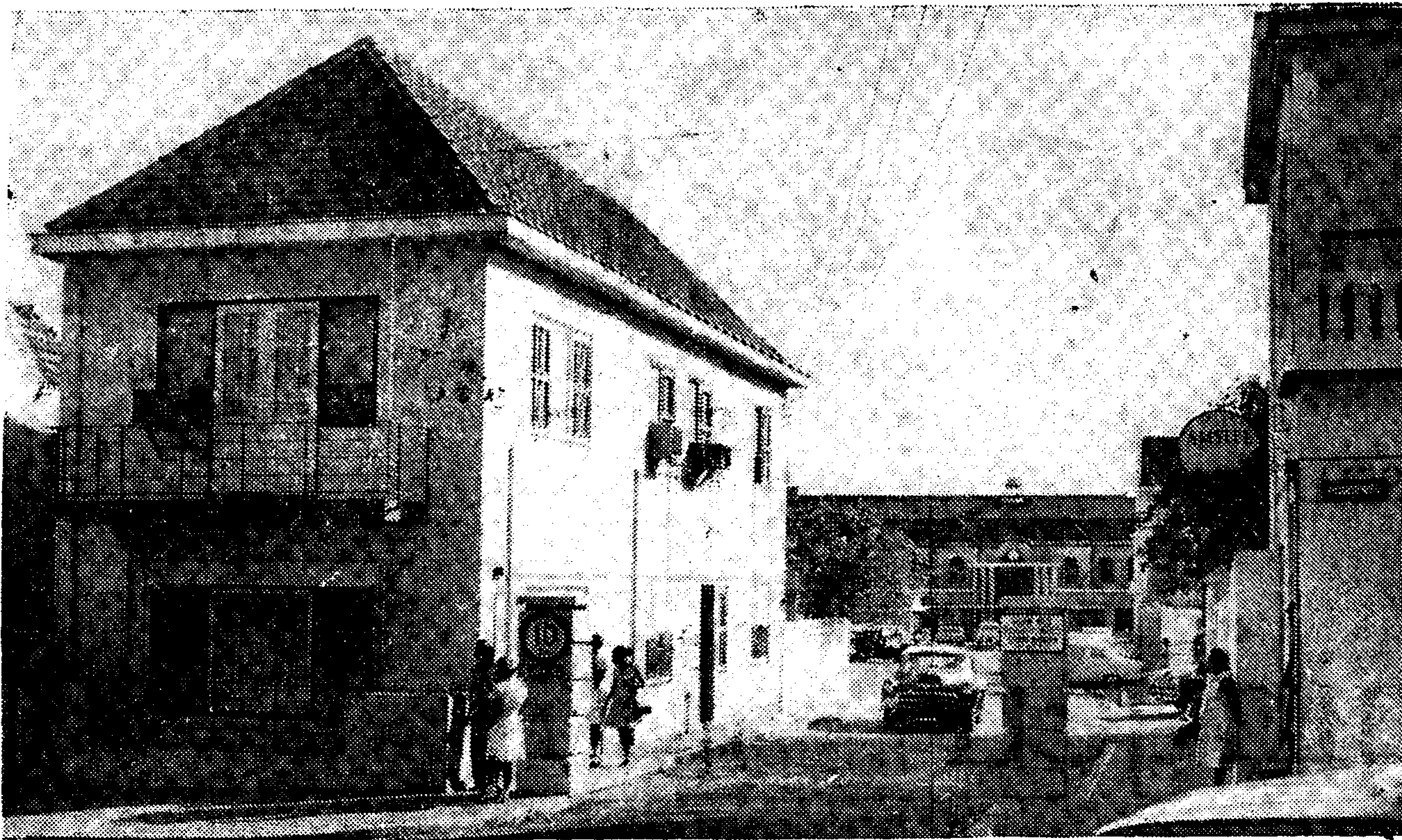
KNSM — Achilles 22 te Rotterdam; Attis 22 vn Port of Spain nr Ciudad Bolivar; Charis 22 vn Port au Prince nr Kingston; Delft 22 vn Pta Cardon nr Cartagena; Diogenes 23 vn Talcahuano nr Antofagasta; Ganymedes 22 800 zw Azoren nr Curacao; Hercules 23 te Barbados verw.; Hermes 22 te Bridgetown; Jason 22 vn Curacao nr Aruba; Ladon 23 vn Nassau nr Freeport; Medon 22 65 nno Delgada nr P'arbo; Oranje Nassau 21 vn Port of Spain nr Cur.; Palamedes 22 480 wtz Kp Finisterre nr A'dam; Poseidon 22 70 o Margarita nr Guanta; Sinon 22 te Duinkerken; Socrates 22 vn Montreal nr Liverpool; Solon 22 500 no P'arbo nr A'dam; Themias 22 440 no Azoren nr Port of Spain.

Tankers — Acila 22 300 no Sombrero nr Cur.; Camitia 22 560 azw Azoren nr Cur.; Cinulia 22 780 o Bermuda's nr Liverpool; Kosicia 22 720 zw Azoren nr Port Fortin.

● Het Noorse bureau voor internationale ontwikkeling heeft honderdduizend kronen geschonken voor de opleiding van Afrikaanse journalisten waarvoor in Afrika door de internationale journalistenfederatie een instituut wordt opgericht.

Arubaanse bridge societeit opgericht

ORANJESTAD — Met het doel de bridgesport te bevorderen en de wedstrijdsport in het bijzonder is opgericht de Arubaanse bridge societeit, waarvan de statuten dezer dagen officieel zijn goedgekeurd. De societeit werd opgericht in november 1964. Het bestuur bestaat uit voorzitter G. Volmer, secretaris A. J. J. van Velzen en penningmeester F. J. de Vries.



Het huis aan de Breedestraat te Otrabanda, waar de praktijk van dr T. A. J. Kroon totnogtoe gevestigd is, wordt binnenkort afgebroken. Op 1 oktober wordt het huis ontruimd. De grond, waarop het huis staat, behoort toe aan het Sint Elisabeth's Gasthuis. De directie heeft besloten het huis met de grond gelijk te maken, zodat de ingang naar het ziekenhuis aanmerkelijk breder wordt.

Moerba-partij in Indonesië verboden

DJAKARTA (RTR) — De Indonesische communistische partij heeft een belangrijke overwinning geboekt. De Indonesische regering maakte woensdagavond bekend, dat president Soekarno de anti-communistische Moerba-partij had verboden. De communisten hadden al langer dan een jaar aangedrongen op ontbinding van deze invloedrijke partij.

Volgens hen wilden sommige Moerba-leiders Soekarno ten val brengen. Vooraanstaande leden van de Moerba zijn de derde vice-premier dr Chairoel Saleh, die nu aan het hoofd van een regeringsdelegatie een reis naar China en Noord-Korea maakt, en de minister voor de uitvoering van het stelsel van geleide economie, Adam Malik. Of hun positie in gevaar is gekomen was woensdagavond nog niet duidelijk. De Moerba, in 1948 opgericht, was de laatste openlijk anti-communistische politieke groepering in Indonesië. Er is geen reden opgegeven voor het verbod.

Dr Soerahman, de secretaris-generaal van de grootste Indonesische partij, de nationalistische PNI, zei: „Wij juichen het presidentiële decreet toe. De Moerba-partij was de architecte geworden van alle contra-revolutionaire bewegingen in Indonesië".

● De collectes in de Zweedse kerken hebben vorig jaar meer dan veertien miljoen gulden Nederlands opgebracht, oftewel ongeveer anderhalve gulden Nederlands per inwoner.

Tumult in Grieks parlement

ATHENE (AFP/ANP) — Het eerste optreden van de regering Stephanopoulos in het Griekse parlement is zeer rumoerig begonnen. Politieke tegenstanders raakten slaags met elkaar. In een regeringsverklaring zei de premier, dat de eerste taak van zijn regering is het herstellen van rust, wet en orde. Hij vroeg een motie van vertrouwen, waarbij hij zeker kan zijn van 152 van de 300 stemmen.

Busje tegen mast: twee lichtgewonden

CURA CABAI — Op de hoofdverkeersweg te Cura Cabai reed gistermiddag rond half een een autobusje tegen een lichtmast op. Twee personen liepen daarbij lichte verwondingen op. De materiele schade bedroeg achthonderd gulden. Het ongeluk gebeurde toen de chauffeur van het busje een personenauto inhaalde.

JUDO HEEFT ANT FEDERATIE

ORANJESTAD — De Nederlands Antilliaanse Judo Federatie (Na-Ju-Fe) is gevestigd te Willemstad en heeft ten doel de beoefening van de judosport op de Nederlandse Antillen te bevorderen. Dit wil men doen door het organiseren van wedstrijden om het Antilliaanse kampioenschap en competities.

Bondsleden zijn de organisaties in de verschillende eilandgebieden, welke belast zijn met de algemene leiding op judo-gebied. Deze organisaties moeten rechtspersoonlijkheid bezitten en moeten een jaarlijkse competitie organiseren, waaraan meer dan twee verenigingen deelnemen. De officieel goedgekeurde statuten voorzien in een scheidsgerecht, wanneer er een geschil mocht ontstaan, waarover men niet tot overeenstemming kan komen. De uitspraak daarvan is bindend. Het bestuur bestaat uit voorzitter Fl. Jovino Caciano Lei, vice-voorzitter C. B. Bislip, secretaris J. H. Jap Tjong, waarnemend secretaris Gilbert C. Snijders, penningmeester E. J. Snijders en commissaris Hilario Bislip.

ORANJESTAD. — Het bestuur van Vereniging Suriname bestaat na de laatste vergadering uit: S. van Trigt (voorzitter), P. Burke, M. Taytelbaum, E. Ferrier, C. Vabenda, Ch. Polak, T. Tjin Kam Jet, M. Rambarah en J. Lobbrecht jr.

„CINELANDIA"
M.G.M.'s WESTERN ACTION FILM FESTI[VAL]
7 FILMS BOORDEVOL AKTIE!
Donderdag 23 september om 7.00 en 9.00 n.m.
James Cagney - Irene Papas in:
"TRIBUTE TO A BADMAN" (In kleuren)
Vrijdag 24 om 7.00 en 9.00 n.m.
"THE FASTEST GUN ALIVE"
Zaterdag 25 om 7.00 en 9.00 n.m.
"SADDLE THE WIND" (In kleuren)
Zondag 26 om 9.00 n.m.
"THE BADLANDERS" (In kleuren)
Maandag 27 septembe om 7.00 en 9.00
"RIDE VAQUERO" (In kleuren)
Dinsdag 28 september om 7.00 en 9.00 n.m.
"GUN GLORY" (In kleuren)
Woensdag 29 september om 7.00 en 9.00 n.m.
"MANY RIVERS TO CROSS" (In kleuren)
In het Engels met Spaanse tekst.
f 1,50 - f 0,90 Bove

Middelenstaat augustus

OPBRENGST LAGER DAN VERWACHT

ORANJESTAD — Ondanks het feit, dat het aandeel van het land in de opbrengst van de belastingen op de inkomens en winsten, wat het eilandgebied Aruba betreft, in augustus met 117.630 gulden is toegenomen ten opzichte van dezelfde maand verleden jaar is de totale opbrengst daarvan tot en met augustus met 2.708.407 gulden ten achter gebleven bij de raming. Dit blijkt uit de middelenstaat over de maand augustus.

Over de eerste acht maanden van dit jaar is de totale ontvangst van alle eilandgebieden ruim tien miljoen gulden minder dan men voor deze periode had beraamd. Daarbij moet rekening worden gehouden met het feit, dat er, blijkens de middelenstaat in de Curacaosche Courant, nog geen opbrengst over augustus bekend is van het aandeel van het land in de opbrengst der belastingen uit het eilandgebied Curacao. Verleden jaar in augustus bedroeg dit 1.846.200 gulden en over de periode 1954 tot en met augustus was dat bijna drie miljoen.

—x—

● Op initiatief van een aantal Zweedse dokters en industrieën is onder auspicien van het Zweedse werkgeversverbond op Las palomas (Canarische eilanden) een vakantieoord voor herstel van krachten voor leidende industriëlen ingericht waar reeds een 76-tal villa's gereed staat om gasten te ontvangen.

„ROX[Y]"
Donderdag 23 se[ptember]
om 7.00 en 9.0[0]
Adam Faith - Da[vid]
Noelle Adam
"BEAT GI[RL]"
(De Aanlok[...])
Engels met Hollan[dse]
f 1,50 - 0,90. Bove[n]
Tevens vertoning
Profilti Polygoon
en een pracht doc[...]
"HET KONIN[KLIJK]
PAAR".
Vrijdag 24, zater[dag]
zondag 26 - Pr[...]
Gina Lolobri[gida]
Jean Claude
Raymond Pell[...]
Peter van Ey[ck]
"HET GROTE [...]
(Le grand [...])
Frans met Holland[se]

Gevraa[gd]
GEMEUBILEERD
per 1 oktober vo[or]
maanden.
Opgave: tel. 9[...]

OPENBARE GALARECEPTIE

De Regering van de Nederlandse Antillen heeft het genoegen de bevolking uit te nodigen voor de Openbare Galareceptie ter gelegenheid van het bezoek aan de Nederlandse Antillen van

HARE MAJESTEIT DE KONINGIN

en

ZIJNE KONINKLIJKE HOOGHEID DE PRINS DER NEDERLANDEN

De receptie zal worden gehouden in het Fort Amsterdam op woensdag, 29 september 1965, van 20.30 - 22.30 uur.

AVONDKLEDING (met decoraties) VERPLICHT:
Heren — rok of smoking
Dames (bij voorkeur) lang

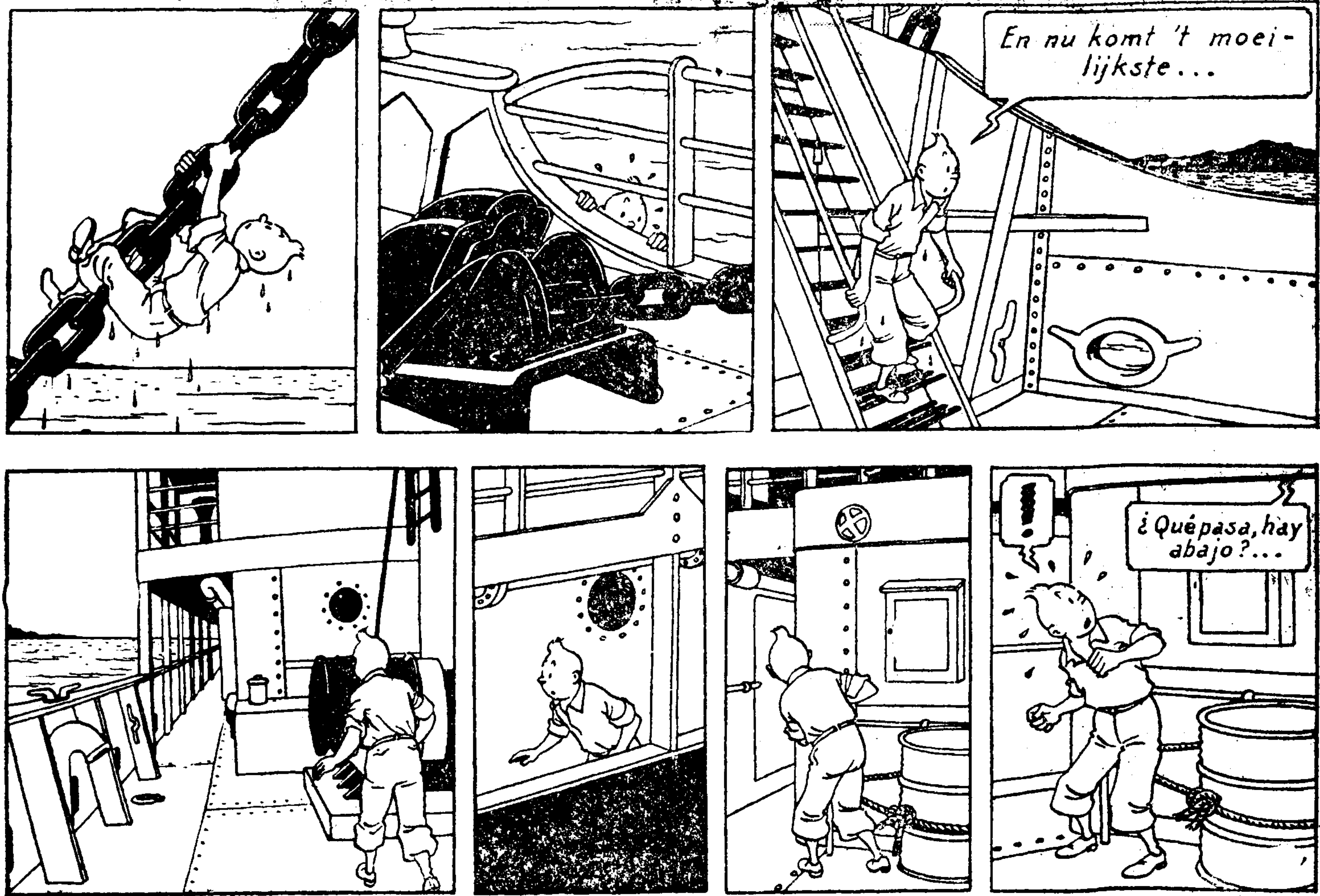
Toegang tot het Fort Amsterdam via het Wilhelminaplein (naast het Politiebureau en via de zijgang Plaza Piar vanaf 19.30 uur.

Om 20.15 uur worden de beide toegangen naar het Fort Amsterdam gesloten.

Fotograferen of filmen tijdens de receptie is verboden.

K U I F J E

Het geheim van de Zonnetempel



FEUILLETON

De misdaad zonder fouten

door
WILLY CORSARI

49)

Ze vonden, naast de trap waarop hij naar het gevecht had zitten staren, de Gekreukelde die onafgebroken huilde: „ge... ge... slage... hebbe se me... De Looie en de Neus. Se hebbe me vel... ve... moold. Dood gesla... sla... slage hebbe se... se... se... me."

De blik, waarmee de rechercheur en Pit elkaar aankekeen, over het jammerende gedrocht heen, was min of meer schaapachtig.

* * *

De volgende dag kwam Pit met een stralend gezicht bij Brom. Hij ging op de rand van het bureau zitten en floot een deuntje.

„Zo in je humeur?" vroeg Brom.

Pit knikte.

Hij had een blauwe vlek boven zijn rechteroog. Zijn lip was gezwollen en hij liep een beetje pijnlijk.

„Het leven is wel leuk", verkondigde hij.

„Reken je deze dingen" en Brom wees naar de lip en de blauwe plek, „tot de genoegens van het leven?"

„Ja", zei Pit. Niets dat me zo opfrist als ik down, of beroerd ben, als een flink pak slaag krijgen of geven."

„Geven was het ditmaal blijkbaar niet", merkte Brom op.

„Gecombineerd, m'n waarde, gecombineerd. Eerst heb ik een rechercheur afgeranseld..."

„Een recher...", begon Brom.

„Toen heb ik, dezefde dag, na veel moeite gehad te hebben ze te vinden, twee heren op hun gezicht geslagen, die, volkomen terecht, de namen van de Rode en de Neus dragen. Het spreekt vanzelf, dat deze heren er niet buitengewoon op gesteld waren een pak slaag te incasseren, maar het is toch gelukt. Ik heb revanche genomen voor mijn weinig eervolle overwinning op de Harde. En nou heb ik weer frisse moed om aan de slag te gaan. Ik heb wel pech dat m'n natuurlijke schoonheid is ontsierd juist nu ik een bezoek wil gaan brengen aan een aardige jongedame, maar ik hoop, dat de geest en de intelligentie, die uit mijn blikken stralen, en de innemendheid van mijn glimlach, deze tijdelijke vermindering van mijn bekoorlijkheid zullen vergoeden."

Brom stopte bedachtzaam zijn pijp en vroeg: „Harde slagen op je hoofd gehad?"

Pit liet zijn tanden zien. „Neen, m'n vriend, dit is geen waanzin, enkel blijmoedigheid. En nu ga ik naar m'n schone."

„Verliefd?" informeerde Brom.

„Wat is dat?"

„Stik."

„Neen", zei Pit. „Ik ben niet verliefd en stikken doe ik ook niet. Neen, ik ga alleen een bezoek brengen aan juffrouw Poppy Heuveling."

„Wat moet je daar?"

„Snuffelen. Zoeken. Proberen."

Brom haalde zijn schouders op.

„Bij dat poppekopje?"

„Ze heeft intelligente handen", zei Pit nadenkend.

„Maar ze praat toch niet met haar handen?"

Pit gooide zijn sigaret weg.

„Spot maar. Leo Vos heeft eens een waar woord gesproken, toen hij zei: Het is dikwijls de man van het tweede plan waaraan niemand denkt."

„En nou denk jij aan een vrouw van het tweede plan?"

„Misschien", zei Pit. „Niet dat ik veronderstel, dat haar poezelige handjes wijlen de heer Hardt zouden hebben toegetakeld, maar in dit poppekopje konden wel eens gedachten zijn, die mij interesseren. Bonjour."

„Veel succes. Ga aan de rechterkant van je poppekop staan", hoonde Brom.

Pit wandelde, steeds in de zonnigste stemming, naar de Keizersgracht. Hij hoopte inderdaad, dat een gesprek met het meisje, dat de vermoorde zo lang had gekend, misschien iets zou opleveren, al was het nog zo weinig. Deze stilstand van de zaken was niet uit te houden en Pit was er de man niet naar om het nu reeds voor goed op te geven.

Maar hij had pech.

Het meisje ontving hem met haar hoed op en zei vrij kortaf, dat ze op het punt stond uit te gaan en geen tijd had.

Ze was bleek en blijkbaar zeer nerveus.

Pit ergerde zich en de korte toon van het meisje wekte zijn lust tot plagen op.

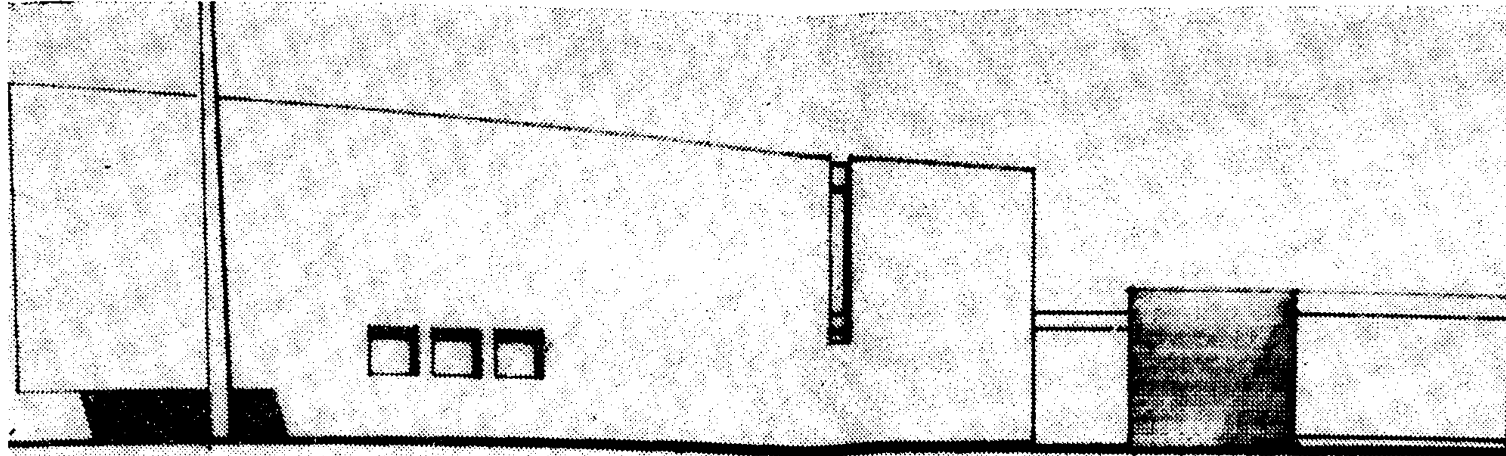
„Natuurlijk wil ik u dan niet ophouden", zei hij, zonder aanstalten te maken om weg te gaan. „Maar ik hoopte dat u zelf als familielid van de vermoorde, als goed vriendin, u zou interesseren voor het onderzoek."

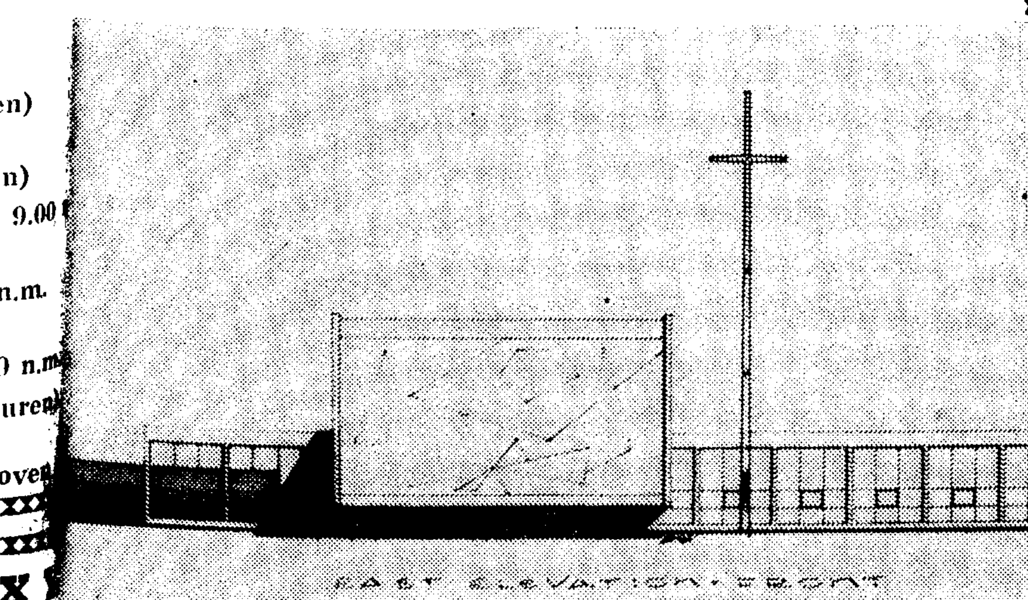
„Wat kan ik er aan doen?" vroeg ze, zichtbaar geprikkeld. „Wilt u mijn vader spreken?"

„O neen, dat is de bedoeling niet."

(Wordt vervolgd)

Langs de Gouverneur mr N. Debrotweg op Bonaire, tegenover Hotel Bonaire, komt waarschijnlijk de nieuwe studio van Trans World Radio, welke gebouw een investering vergt van ongeveer 150 duizend dollar. Het ontwerp is van architectenbureau Roovers & Fresco. Foto boven: de zuidgevel, het schuin aflopende deel is de grote studio. Foto onder: de voorzijde; in het lage deel van het gebouw worden de kantoren en kleinere studio's onder gebracht.





Materiaal interieur Hotel Curacao komt uit Verenigde Staten

Ontevredenheid bij zakenmensen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Op 1 november kan de nieuwe coffeeshop van Hotel Curacao Intercontinental in gebruik genomen worden. Op 10 november moet de eerste fase van de uitbreiding van het hotel gereed zijn. Men verwacht die streefdatum te halen.

Op Curacao heeft onder zakenmensen (vooral in de bouwwereld) grote ontevredenheid over het feit dat al het materiaal, benodigd voor het interieur van het hotel, „prefabricated" uit de Verenigde Staten komt, zodat de plaatselijke industrie er niet bij betrokken is. Het interieur wordt verzorgd door Intercontinental Hotel Corporation in New York, welke maatschappij de hele „aankleding" onder haar hoede heeft.

De decoratie wordt zéér Amerikaans. De coffeshop bijvoorbeeld krijgt een oud-Hollands karakter, ontworpen door Amerikaanse binnenhuisarchitecten. De bar krijgt een op en top Polynesische sfeer. Er worden ondermeer maskers in aangebracht. In het hotel komt echter geen „Bulawaya"-room of een „Tambu"-bar. Alle benodigdheden komen rechtstreeks uit de V.S.

Ook bij de bouw van het Hilton hotel wordt gebruik gemaakt van „prefabricated" materiaal, doch dat kan hier vervaardigd worden. Getracht is de plaatselijke industrie er zoveel mogelijk bij te betrekken en het materiaal, dat niet hier verkrijgbaar is, in Nederland te bestellen. Een uitzondering hierop is de technische installatie, zoals de liften en de luchtkoelingsapparaten, die voor een groot deel uit de Verenigde Staten komen.

Bij de bouw van het Hilton hotel hoeft men praktisch geen gebruik te maken van een staalconstructie. Het hotel bestaat hoofdzakelijk uit een betonnen constructie.

Bij het interieur-ontwerp bleek dat veel materiaal uit de VS moest komen. Nu wordt dit plan gewijzigd zodat veel plaatselijk vervaardigd kan worden en veel in Nederland.

—x—

● De centrale Kamer van Handelsbevordering heeft aan haar landenkamers een kamer van Japan toegevoegd, waarvan het bestuur onder voorzitterschap staat van dr J. E. de Quay, oud-minister-president.

CURACAO Agenda

Bioscopen - Cinelandia: 19.00-21.00 Tribute to a bad man; Roxy: 19.00-21.00 Beat girls; Cine Rio: 20.00 De color moreno - Mary Duran met Estrellas del Caribe.

Sport - 19.15 Basketball op de banen te Mundo Nobo.

Cinetruck - Heden te Boca San Michiel en morgen te Suffisant.

Botica's - Coromoto tel. 23241; Piar tel. 13040.

Amigoe-nieuws: Klachten bezorging telf. 24361.

Roode Kruis: De Roode Kruiswagen 's dag en nacht te bereiken onder telf. 43022.

Emmastad

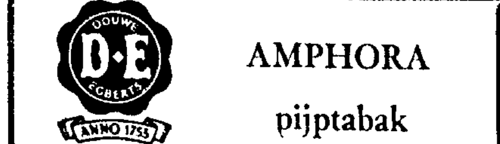
OS/Telecommunication - Kantoor open: 07.00 — 23.30 Tel: 2307 R. E. Hollander Tel: 0-23101 — b.g.g. Tel: 9

Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier, tel. 0 43862; B.g.g. tel. 9-9.

NV CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551/2458.

Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00-07.30 tel. 9.

Aviation service — E. V. Libier Tel. 0-24440.



Lotendief gepakt

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Gistermiddag werd de 62-jarige lotenverkoopster V.M. bestolen. Een haar onbekende man sprak haar aan in een botica op Punda. Hij vroeg de loten ter inzage, gaf haar de loten terug en zei niets te willen kopen. Even later ontdekte de vrouw dat zij een lot miste.

De recherche hield de 33-jarige J.F.R. aan op Punda. De man bekende het lot te hebben gestolen en tevens, dat hij de dag daarvoor in een winkel een aantal loten had weggenomen. Ook had hij een geldtrommel, die leeg bleek te zijn, uit een winkel gestolen. De politie heeft de man in verzekerde bewaring gesteld.

Het woningsbouwproject van de n.v. Gaito tussen de Schottegatweg en de Rijkseenheidboulevard (nabij het landhuis Gaito) krijgt nu vorm. Bouwmaatschappij Curaçao n.v. heeft een aanvang gemaakt met de eerste van de vijftig middenstandswoningen, die daar gebouwd worden. Het project is geruime tijd opgehouden doordat de overheid de bouwvergunning niet wilde verlenen omdat er onenigheid bestond over de ruil van enkele stukken grond tussen de n.v. Gaito en de overheid. Laatstgenoemde wilde eerst dit probleem oplossen en daarna de bouwvergunning afgeven. Hierdoor werden vijfentwintig werknemers van de n.v. Bouwmaatschappij Curaçao met ontslag bedreigd. Nadat er naar aanleiding van een bericht in de Amigoe vragen gesteld waren in de eilandsraad is dit probleem opgelost. De bouwvergunning werd verleend.

Twee tinmijnen in BOLIVIA gesloten

LA PAZ (AFP). — De regering van Bolivia heeft besloten de tinmijnen van Catavi en Siglo Veinte voor onbepaalde tijd te sluiten.

De vroegere regeringspartij, de Nationaal Revolutionaire Beweging, die thans verboden is, heeft in een communiqué het recht tot opstand totdat een constitutioneel regime is verkregen, geproclameerd. Voorts werd deelneming aan de clandestiene strijd aangekondigd.

Na deze proclamatie hebben de autoriteiten de arrestatie van verscheidene kopstukken van deze beweging, onder wie Luis Sandoval Morón, bekend gemaakt.

De christendemocratische partij heeft zich uitgesproken ten gunste van de mijnwerkers. Zij eist, behalve aanpassing van hun salarissen, stopzetting van het politiële ingrijpen. Voorts vraagt zij zo spoedig mogelijk vrije algemene verkiezingen. De socialistische Boliviaanse Falanx en nog enkele andere partijen nemen eenzelfde houding aan.

Agitatie

De minister van binnenlandse zaken heeft aangekondigd, dat op degenen, die verantwoordelijk zijn voor de incidenten, de wet op de staatsveiligheid in alle strengheid zal worden toegepast. De voorzitter van de staatsmijnen heeft meegedeeld, dat het besluit tot sluiting van twee tinmijnen was genomen met het oog op de onmogelijke toestand die door de extremistische agitators in de mijnen is geschapen. Hij beval het werk voor de zesduizend mijnwerkers stil te leggen.

De Catavi-mijn is verliesgevend. De reserves worden op nog slechts zeven jaar geschat. Bij de Boliviaanse staatsmijnen werken 25.000 mijnwerkers.

De vrije dag

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Er blijkt enige verwarring te bestaan over de getroffen regeling voor de vrije dag op maandag aanstaande. Daarom zij meegedeeld, dat de vrije dag verplicht is voor alle werknemers met een maandelijkse beloning van minder dan 625 gulden. De regering heeft echter verzocht ook de anderen zoveel mogelijk vrij te geven op die dag. Ten aanzien van de kleding op de galareceptie verzocht de RVD ons mee te delen, dat ook de witte smoking is toegestaan.

gelopen tot 342.

Uitzending Con Cos'ta over Radio Nederland

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Radio-Nederland Wereldomroep zendt op 27 september het programma Con Cos 'ta uit. De uitzending vindt plaats om 20.40 uur Antilliaanse tijd op de golflengten 31,28 — 49,30 en 49,83 meter. In dit programma spreken Curaaose meisjes, die als verpleegster in het St Annaziekenhuis te Geldrop werken, een groet uit. Het zijn: Marlène Margaretha, Astrid Henriquez, Irene en Astrid Gregorio, Norma Martes, Malva Adriana, Josephine Matthew, Lucia Yard, Ifna Magdalena, Yvonne Willems en Enid Margaretha (die als verpleegster in het St Jansziekenhuis in Weert werkt). De Curom geeft een heruitzending van het programma.

Zesjarige fietser komt onder auto

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Gistermiddag reed op de Binnenweg te Julianadorp een personenauto een wielrijder aan. Zij reden elkaar tegemoet. De fietser week van rechts naar links en daarna van links naar recht uit. De bestuurster van de personenauto trachtte een aanrijding te voorkomen, wat niet gelukte.

De fietser, de zesjarige J.F., liep een kapwond aan zijn hoofd, een beenfractuur en een hersenschudding op. Een toevallig passerende arts heeft hem naar het Sanatorium gebracht, waar hij voor verdere behandeling is opgenomen. De schade bedroeg honderd gulden.

Onenigheid over vrouw

WILLEMSTAD. — Gisteravond kregen twee mannen, H.S. en M.R. genaamd, onenigheid over een vrouw. H.S was in het bezit van een mes en M.R. had zich een machete aangeschaft. M.R. bracht H.S. een wond aan de linkerhand toe. De politie heeft tegen beiden procesverbaal opgemaakt.

Burgerlijke Stand

GEBOREN — 20 sep.: Monique Girigorie-Gonzalez; Milangela Isenia-Etmon; 21 sep.: Naira Thodé-Sporkslede; 18 sep.: Michael Clarissa-Calmez; 18 sep.: Luis Rosa-Wever; 21 sep.: Florencia Coffie-Haize; Lennox Frederick-Penniston; 18 sep.: Randall Brute-Angiia; 17 sep.: Natalie en Natasha Riedel-Bernadina.

OVERLEDEN — 20 sep.: Presilia Celestina (88 j.); 17 sep.: Johannita Martina (62 j.); 20 sep.: Juana van Eyken (69 j.); 18 sep.: Jozef Elisabeth (66 j.); 18 sep.: Rosita Dovale-Geertruida (72 j.).

WEST-END

Donderdag 7.00 en 9.00 p.m.
Jennifer Jones - Charlton Heston - Karl Malden in:
"RUBY" (LA FURIA DEL DESEO)
Een pakkend melodrama over een mooi, verleidelijk meisje, afkomstig uit de moerassen. Jennifer, de fatale schoonheid. Engels met Spaanse teksten.
f 1,50 - f 0,90. **Boven 18 jaar**

In beide voorstellingen Profilti nieuws met "bezigheden van het Koninklijk Paar".
Morgen 7 en 9 p.m. "Secret Seven"

EXTRA VOORSTELLING
SALDO MORTALE
Zaterdag 25 september om 8.30 uur in
RECREATIECENTRUM NEGROPONT
Kaarten op de bekende adressen en aan de zaal.

Vele nieuwe gezichten bij komend songfestival

Grote belangstelling op Bonaire en Curacao

ORANJESTAD — Ofschoon er nog een maand gelegenheid bestaat zich in te schrijven voor het Antilliaanse Songfestival, dat op zes of zeven achtereenvolgende zondagen in november en december in de Klompenclub van het Aruba Caribbean Hotel wordt gehouden hebben zich al zevenentwintig groepen opgegeven. Daaronder zijn ondermeer drie dansgroepjes, welke verleden jaar nog niet deelnamen. Ook op Curacao en Bonaire bestaat grote belangstelling voor dit evenement.

Het ligt in de bedoeling van de organisatoren om de finale in Hotel Strand te houden. Voorzitter van de jury zal zijn de heer E. Leonor, terwijl verder in de jury Arubanen en een aantal buitenlandse toeristen zitting zullen nemen. Zoals bekend trok het Songfestival verleden jaar grote belangstelling van de kant van de toeristen. Onder de groepen welke zich reeds hebben opgegeven, bevinden zich oude bekenden van verleden jaar maar ook onbekende gezichten. Zo zijn er diverse folkloristische groepen, welke mee willen doen, waaronder twee groepjes uit Noord.

Als gaststerren hebben reeds hun medewerking toegezegd Padu del Caribe, Alma Criollo, The beatniks, Jossy Brokke jr, Cassido Stewart, Donald Mackay, Ronny Britten en Anna Lilian Kock. Van Curacao komt zeker de bekende teenagergroep The three voices over. Vele Curacaose groepen hebben reeds hun medewerking aangeboden, maar het probleem is gelegen in de bijkomende kosten van vervoer en verblijf. Bij de organisatoren heeft men ook het plan een Bonaireaanse groep uit te nodigen, terwijl uit Bonaire ook al aanbiedingen zijn binnen gekomen om deel te nemen.

De juiste data van het Songfestival zijn nog niet bekend. Wel bestaat er de stellige overtuiging dat de deelname groter zal zijn dan verleden jaar toen reeds eenenveertig groepen dongen naar de fraaie prijzen. Tot 20 oktober bestaat de mogelijkheid tot inschrijving.

Djente conserva salud garantiza
A JAYCEE PROJECT

FLUORIDEREN

Het fluorideren van het drinkwater is nu overal erkend als een werkzame en veilige methode voor het verminderen van tandbederf bij kinderen.

Een kleine hoeveelheid fluor wordt aan het drinkwater toegevoegd. Het wordt over het algemeen aangenomen dat fluor het tandglazuur meer beschermt tegen zuren die het tandbederf vormen. Hoe eerder en hoe langer de kinderen het gefluoriseerde water drinken terwijl hun tanden aan het doorbreken zijn, hoe grotere bescherming tegen het tandbederf.

Fluorideren is niet alleen belangrijk voor kinderen doch ook voor volwassenen die er voordeel uit trekken.

Noch smaak noch geur kan men in de gefluorideerd water proeven of ruiken. Water fluoridering is geen volkomen tegengaan van caries doch vermindert het tot tweederde.

Voor een goede tandverzorging is er nodig:

1. Regelmatig tanden borstelen (tweemaal per dag).
2. Een diëet met weinig suiker (verminderd gebruik van snoepgoed).
3. regelmatig controle door de tandarts (twee maal per jaar).

Hiernaast staan ook de plaatselijke fluorideapplicaties.

De term plaatselijke applicatie van fluor betekent het gebruik van een oplossing van fluor over alle vlakken van de tanden en kiezen.

Hierbij maakt de tandarts de tanden schoon, droogt ze zorgvuldig en smeert de oplossing over de kronen van de tanden en kiezen, waarna hij ze laat inwerken en drogen. Deze behandeling is voordeliger indien een aanvang wordt gemaakt met kinderen op drie-jarige leeftijd en elk jaar herhaald. Over het algemeen vermindert deze behandeling het ontstaan van nieuwe tandcaries voor ongeveer veertig procent.

Plaatselijke applicatie van fluor zal niet alle tandcaries doen stopzetten maar helpt nieuwe tandcaries voorkomen.

Indien een kind niet in de gelegenheid is vanaf de geboorte gefluorideerd water te drinken kan plaatselijke applicatie zorgen voor toegevoegde bescherming.

Naast deze behandeling is het gebruik van gefluorideerde tandpasta aanbevolen. De laatste methode is zeer nuttig gebleken bij gecontroleerde studies over schoolkinderen.

Expositie in Museum over indianen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Deze week wordt in het Curaçaos Museum een grote expositie geopend, samengesteld door de Venezolaanse professor Cruxent en twee assistenten. De expositie toont archeologische vondsten van professor Cruxent en tal van voorwerpen van de Indianen, terwijl ook de verwantschap tussen de Venezolaanse en de Antilliaanse Indianen duidelijk naar voren wordt gebracht.

Het is een van de belangwekkendste exposities, die de laatste jaren in het Curaçaos Museum zijn gehouden. Prof. Cruxent is een van de meest vooraanstaande wetenschapsmensen op het gebied van de indianlogie.

Aanrijding bij verkeerslicht

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Gistermorgen om half acht reed een personenauto een andere personenauto aan, waarvan de bestuurder voor het oranje verkeerslicht stopte, hetgeen de bestuurder van de daarachter rijdende auto te laat opmerkte. Er was vierhonderd gulden schade.

Gisteren heeft de politie vijftig processenverbaal opgemaakt en tweeendertig keer assistentie verleend. Er waren achter aanrijdingen. De totale schade bedroeg 1350 gulden.

Water-en luchtverkeer

(Van een onzer verslaggevers)

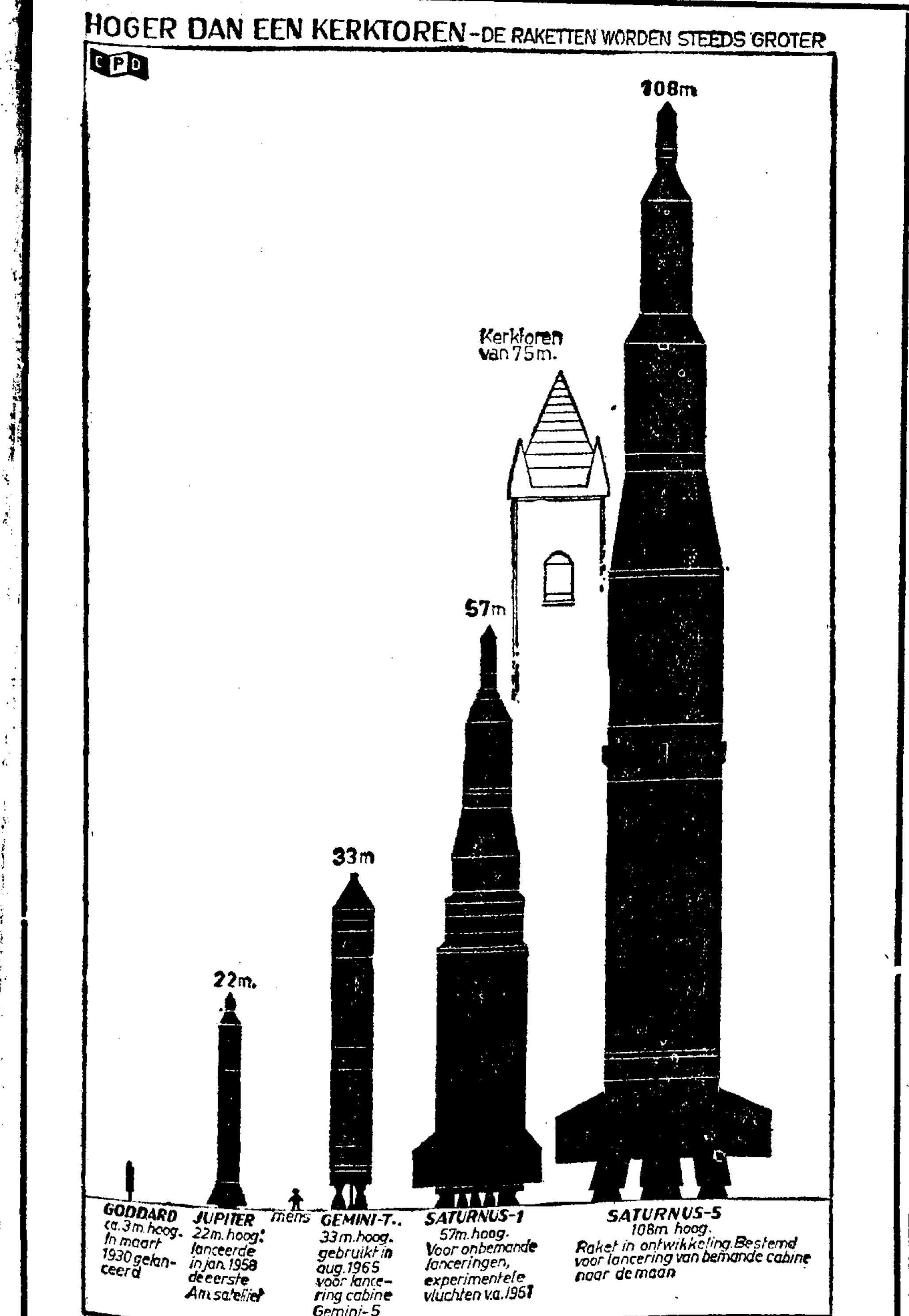
WILLEMSTAD. — Gisteren arriveerden in de haven van Willemstad tien vrachtschepen, vijf tankers, een zeilboot, een oorlogsschip en twee sleepboten. Er vertrokken negen vrachtschepen, vier tankers, een zeilboot, twee oorlogsschepen en twee sleepboten. Elf passagiers kwamen aan land, 1881 gingen door en elf vertrokken. Er waren twaalf monsteringen.

Twintig vliegtuigen landden en achttien vertrokken. Zij voerden 220 passagiers aan, 366 door en 157 uit.

De Gezelligheid geeft Oranjebal

(Van een onzer verslaggevers)

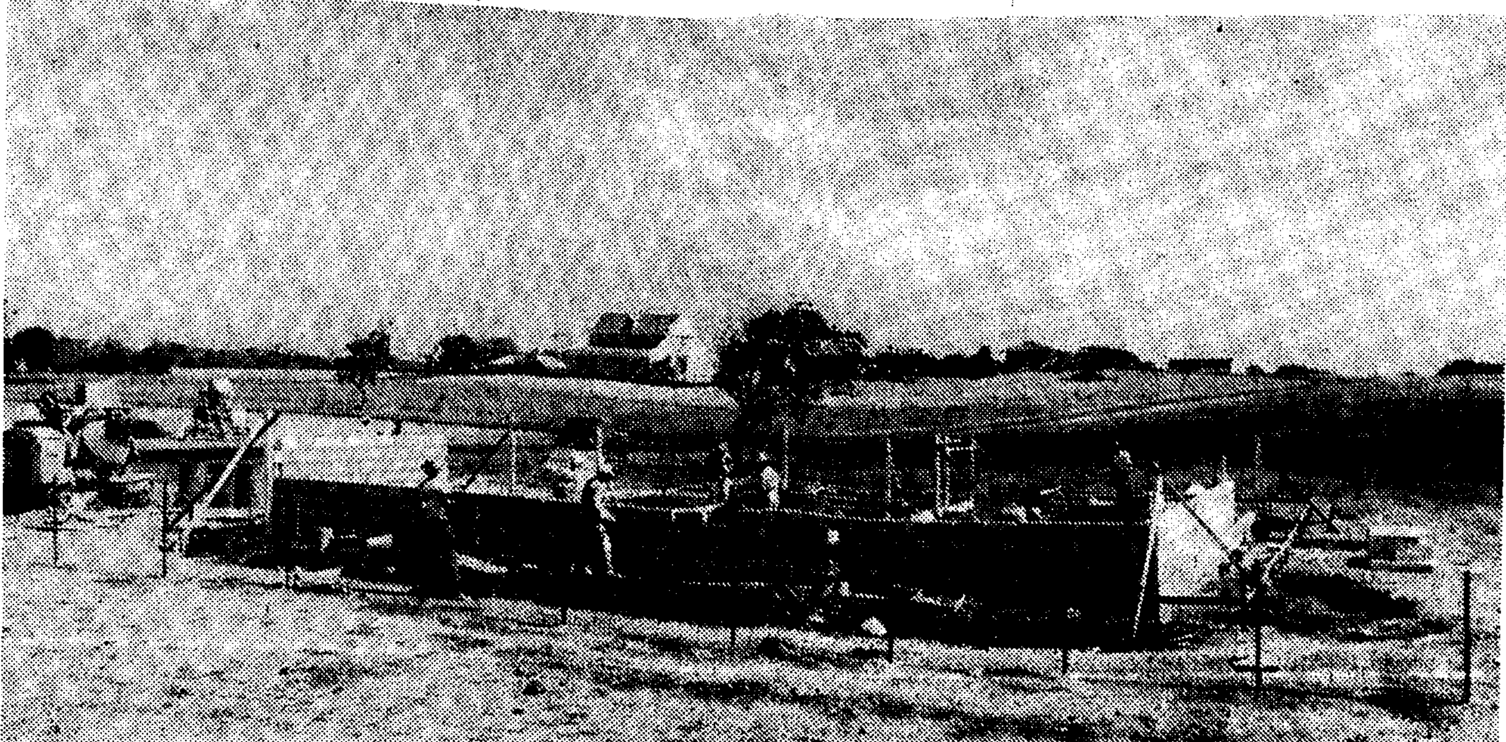
WILLEMSTAD — Maandagavond 27 september om half negen houdt de sociëteit De Gezelligheid het Oranjebal in het societeitsgebouw Pietermaai no. 17. Aan het begin van dit bal wordt de heer S. A. L. Maduro (Sjon Mongi) als erelid geïnstalleerd. Kleding: voor dames korte avondjurk en voor heren smoking of ambtscostuum.



Het is bijna om bang van te worden, zo groot worden de raketten die men in de ruimtevaart gebruikt en gaat gebruiken. De geslaagde lancering van de Gemini-5 bracht de halve wereld voor de televisie oog-in-oog met de zware Gemini-Titanraket. Deze is een reus van 33 meter hoogte, maar het toch heus wel indrukwekkende gevaarte verschrompelt tot een schriel ventje als we de raket vergelijken met de vliegende kerktorens der raketten van het type Saturnus. De Saturnus-1 werd door de Amerikanen het eerst beproefd in oktober 1961 waarbij de Saturnus een snelheid bereikte van meer dan vijfduizend kilometer per uur. Deze raket weegt ongeveer zeshonderdduizend kilo.

De Saturnus-5 is thans in ontwikkeling en het wordt een van de knapste technische constructies uit de geschiedenis. De Saturnus-5 wordt 108 meter hoog en moet rond het jaar 1969 mensen naar de maan sturen. Deze gigant kan t.z.t. een lading van 120 ton in een baan rond de aarde brengen en een lading van 45 ton naar de maan zenden. Voor de afstanden verder dan de maan zal de Saturnus-5 35 ton in een baan kunnen brengen.

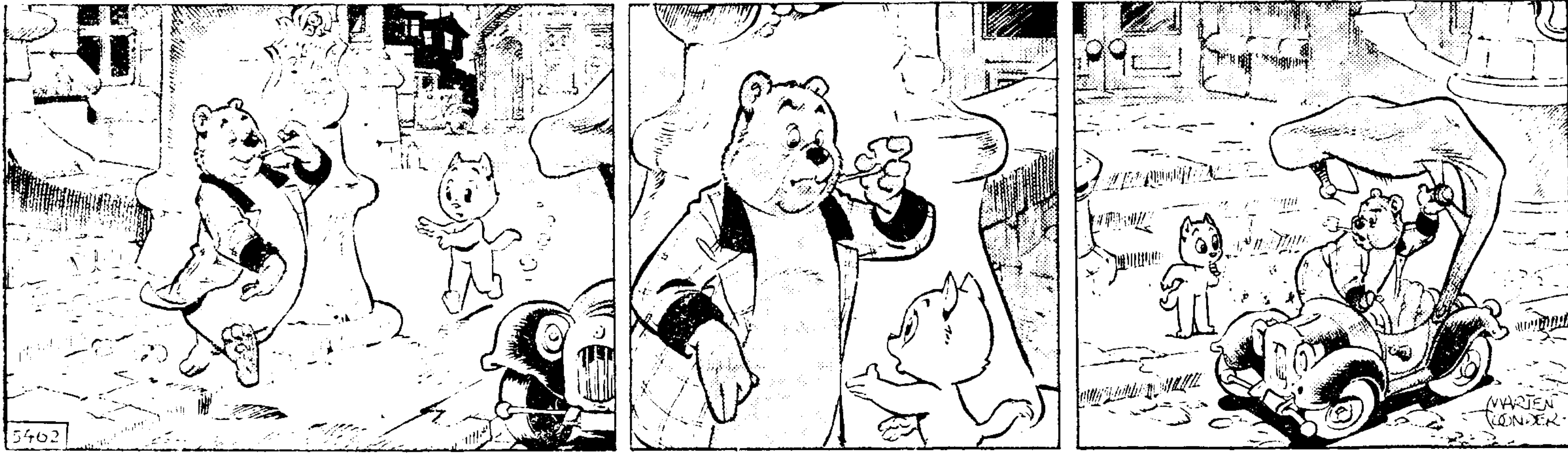
De Saturnus is overigens niet het einde van de mogelijkheden. Op de tekenplanken staat een ontwerp voor de NOVA die totaal zes tot negen miljoen kilo zal wegen terwijl de hoogte vermoedelijk 130 meter is! De NOVA zal eventueel een door atoomenergie aangedreven motor kunnen bevatten.



Nieuwe spelregels voor tafeltennis

WILLEMSTAD — De Curacaose Tafel Tennis Bond (CTTB) heeft een nieuwe spelregel, die op het dit jaar in Joego-Slavië gehouden congres van de ITTF (Internationale Tafel Tennis Federatie) is aangenomen, ingevoerd. Deze regel heeft betrekking op de service. Was het de speler vroeger niet toegestaan de bal te serveren vanuit een positie buiten de denkbeeldige verlengde zijlijnen en voor de denkbeeldige achterlijnen, nu mag de speler wel buiten de denkbeeldige verlengde zijlijnen serveren, maar niet voor de denkbeeldig verlengde achterlijn. Deze spelregel geldt zowel voor het dubbelspel als voor het enkelspel. Het hangt van de ervaringen en resultaten af of de CTTB, die bij de ITTF is aangesloten, deze nieuwe regel over twee jaar definitief invoert.

Heer Bommel en de Labberdaan



5462. — Heer Bommel verliet de Kleine Club met een mooi gevoel van binnen.

„Het is toch prettig om een verdienstelijk stadgenoot te zijn", sprak hij tot zichzelf. „Ach ja, als men maar niet stilzit en flink aanpakt! Er moet gewerkt worden — en niemand heeft zo de slag om met werknemers om te gaan als ik!"

Op dat moment werd zijn gedachtengang onderbroken door Tom Poes. „Gelukkig, dat ik u vind!" riep die. „Ik heb u overal gezocht."

Heer Ollie bleef staan en keek glimlachend op. „Als ondernemend heer is men altijd bezig", zei hij onderwijzend. „Nu eens hier en dan weer daar. Steeds in de weer, als je begrijpt wat ik bedoel. Ik heb nu trouwens geen tijd voor je, jonge vriend. Mijn bezigheden roepen me."

„U moet zien die Plep Labberdaan kwijt te raken!" vervolgde Tom Poes dringend. „Dat wordt narigheid. Die reus hoort hier niet!"

Heer Bommel betrok.

„Wat is dat voor onzin?" vroeg hij. „Gun je me nu weer niet, dat ik belangrijke bezigheden heb? Daar hef ik me een arme tobber uit de modder op; ik geef hem voedsel, dekking en nuttig werk — en jij vertelt me, dat ik hem moet terugstoten in zijn ellende. Mooi is dat! Fraai hoor!"

„Hij past hier niet", hield Tom Poes aan. „Hij is een Labberdaan, die heel anders denkt — en u zult zien......"

„Zwijg!" hernam heer Ollie. Hij draaide zich om en stapte naar zijn auto. „Houd je hier buiten", zei hij. „Ik heb net op mij genomen om het wegennet van Rommeldam in orde te maken. En dat zal ik doen ook. Met de hulp van Plep zal je eens zien wat een werkgever van mijn stand vermag!"

Winnetou

door

Karl May



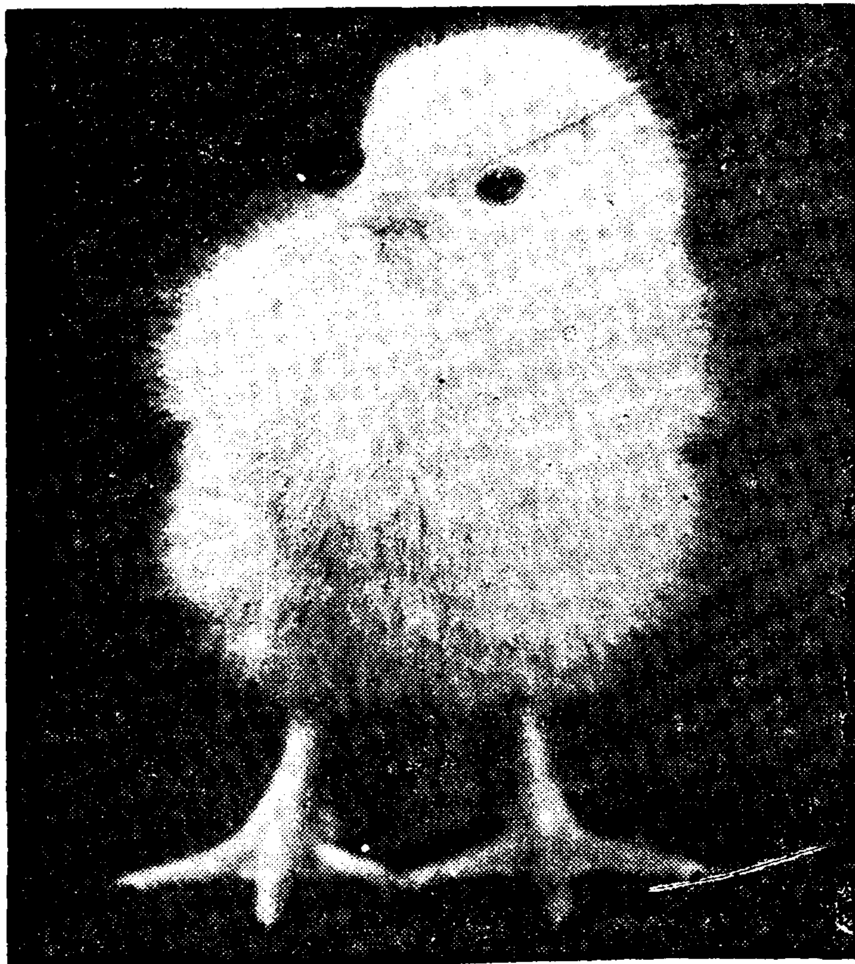
94—2. — Aan deze zijde van het eiland was de rivier zeer diep door de sterke stroom en deze diepte hield het water tot aan de overzijde, waar het dorp lag. Geruisloos zwommen wij tot wij de eerste tenten zagen opdoemen. Toen verlieten wij het water en slopen het hele dorp langs. Bijna voor elke tent brandde een vuur, waar omheen de bewoners zaten om zich te verwarmen en hun avondeten te bereiden. De grootste tent stond in het midden. Hiervoor zat Tangua, met een ongeveer achttien jaar oude Indiaan en twee kleine knapen. „Die drie zijn de zonen", fluisterde Winnetou. „De oudste is zijn lieveling en zal een dapper krijgsman worden. Zijn tred is zo snel, dat hij de naam „Pida" gekregen heeft, wat „hert" betekent." Ik zocht naar een eiland, en inderdaad, bij het licht der vuren zag ik drie eilanden, die op geringere afstand van elkaar en van de oever lagen. „Waarop zou Sam zitten?" vroeg ik. „Als mijn broeder dat weten wil, moet hij denken aan wat de trader gezegd heeft", antwoordde Winnetou. „Dat het eiland vlak aan de oever ligt. Het eerste en het derde liggen naar buiten. Het moet dus het tweede zijn." „Waarschijnlijk. En daar rechts is het einde van het dorp, waar in de vierde, of vijfde tent Santer woont!"

Voor beter zien en beter uit zien



OPTICA SYLVIA
Kerkstraat 19

Purina Nieuws
van
Carib Marketing Corporation N.V. i.o.



Alles wat u nodig heeft voor een VEILIG begin

Alles wat Uw kuikentjes nodig hebben

PURINA CHICK STARTENA — reeds bijna 40 jaar het meest verkochte kuikenvoer over de hele wereld. Zeer goedkoop en — 4 pounds is al voldoende voor bijna 8 weken.
Purina's desinfecterende produkten, stoffen die water zuiveren etc. en natuurlijk medicamenten. Getest en goedgekeurd in alle Purina proefboerderijen.
Bel of bezoek ons om prijzen te vragen of Uw order te plaatsen. U zult er blij om zijn, dat U besloten heeft over te gaan op Purina.

HOGERE EIER-PRODUKTIE

de reden waarom steeds meer kenners met Purina voeren.
Manager: Armand R. De Rooy
Tel. 35291 - 11763



ECHTE SPAANSE
SHERRY RIVERO
dry + medium dry
F. 26,— per kist
Ook per fles verkrijgbaar in de betere zaken.
WIMCO
Prinsensraat
Tel. 13707

TE KOOP
Voor een betrouwbare
2e hands auto
tegen een redelijke prijs.
MARCHENA, MORON & CO. N.V., Salinja
Showroom: Chrysler - Plymouth - Barracuda

HANDELSZAAK IN HET CENTRUM VAN DE STAD
zoekt voor spoedige indiensttreding
LEIDINGGEVENDE ENERGIEKE KRACHT

GEVRAAGD: ervaring in het zakenleven
zelfstandig en accuraat werken
eenvoudige correspondentie in het Engels en Nederlands (Spaans strekt tot aanbeveling)
praktijk in het kostprijsberekenen
goede omgangsvormen
goed met personeel kunnen omgaan.

AANGEBODEN: interessante werkkring
bij gebleken geschiktheid aantrekkelijk salaris
goede vooruitzichten voor hem die niet bang is een tikje meer te doen dan van hem verlangd wordt.

Uitvoerige brieven — die vertrouwelijk behandeld zullen worden — met VOLLEDIGE PERSONALIA, OPLEIDING, PASFOTO en zo mogelijk REFERENTIES onder nummer 1000 te richten aan het bureau van dit blad.

ATTENTIE: Zonder ervaring of kunnen voldoen aan bovenvermelde eisen, is het onnodig te solliciteren.

Motorboot- en Zeilbootbezitters van Curacao kunnen zich tot 24 september opgeven voor deelname aan de

VLOOTSCHOUW

te houden op 29 september a.s. van 12.00 - 14.00 uur op het

SPAANSE WATER

ter gelegenheid van het bezoek van

Hare Majesteit Koningin Juliana

en

Zijne Koninklijke Hoogheid Prins Bernhard

De inschrijving kan (met vermelding van type boot) geschieden bij:

de heer B. Valk, Rondeweg 25, Julianadorp, tel. 9-4408 (na 5 uur)

de heer B. J. Breukers, p/a Kerkstraat 10 A, tel. 13666 en na 5 uur tel. 36174,

de heer R. Perret Gentil, Trompstraat 2, tel. 11408 en na 5 uur tel. 38027,

de heer D. v/d Werf, Chuchubiweg 39, tel. 49386.

De deelnemers worden verzocht op zaterdag 25 september om 16 uur met hun boot naar de C.Y.C. te gaan voor een generale repetitie en op 29 september tussen 10 en 11 uur met hun boot te meren bij de C.Y.C. op het Spaanse Water.



Distr.
MOISES DE MARCHENA & SONS

Te Huur Aangeboden
RIANT HUIS
f 300,— per maand
Te bevragen: tussen 6 en 7 uur
Groot Kwartierw. 2A, tel. 35197

Biedt zich aan
Werkster
voor 5 dagen in de week.
Goed kunnende wassen en strijken.
Dario Salasstr. 12 (Brievengat)

We hebben een heel leuke collectie
GEKLEDE DAMESSCHOENEN
vele hakmodellen in diverse modieuze kleuren.
Komt u ook eens kijken?
Schoenhandel BROKX
Pietermaai Smal 67A
Dagelijks geopend tot 6.30 u.



De collectie is nu weer compleet
● brassieres ● stepins
La Modernista
curacao, N.A.

TE KOOP AANGEBODEN
wegens verhuizing
1 Airco
in zeer goede staat.
Inl. tel. 13261 van 8 tot 11 en van 4 tot 6 uur

De Flamboyant
Cas Coraweg 46, tel 36777
Wegens plaatsgebrek ruimen wij op:
Schuimrubber (100 mm. en 35 mm.) - 25%
100% zuiver wollen
Zaalberg dekens - 25%
Hollandse
Geborduurde Lakens - 15%
Kijkt u meteen even naar de
B E R N I N A
de beste naaimachine die ooit werd gemaakt.

Afrastering gaas in kwaliteiten voor
KOOYMAN N.V.
Dominguito, Sta. Maria,

de FISHER „
Een juweel van een ste tenspeler in gestroomli ferformaat.
Gaat u eens binnen bij
LA BONANZA - PU

Voor vensterglas - het juiste adr
KOOYMAN N.
Dominguito, Sta. Maria



Wij maken ALLE ra voor TRUCKS, T REN en PERSONEN
Lindberghweg 64 - te

Pas ontvangen
POMTAJE
Fruteria Virgini
W. Churchillweg
tel. 43768
Toko Brambi
Roodeweg 128, tel. 2

Autobanden van uits kwaliteit tegen lage verkrijgbaar bi
KOOYMAN N.V.
Dominguito, Sta. Maria,

JAARLIJKSE
UITVERKO
bij
Bata
Madurostraat

CINDEREL
Pietermaai 18 t/o R
HOLLANDIA onder

IJZERWARE



tape-recorders koopt u ook bi
LA BONANZA

Met **LISTERINE**
Verdwijnt slechte adem vier keer sneller dan met tandpasta!

● De oorzaak van slechte adem zijn meestal de kiemen die zich altijd in de mond bevinden.

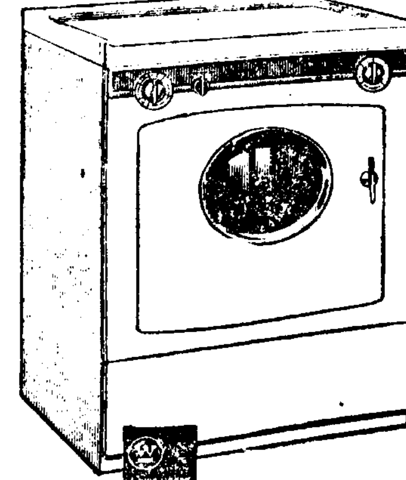


Tandpasta is nooit antiseptisch — daarom neemt tandpasta de geur die door de kiemen veroorzaakt wordt niet weg.
Met Listerine geen slechte adem meer, omdat Listerine de kiemen onmiddellijk doodt — bij milioenen. Verzeker U van een frisse adem, van een gezonde mond, vrij van kiemen met antiseptische Listerine.

ANTISEPTISCHE LISTERINE
Het meest gebruikte antiseptische middel in de gehele wereld.

Vóór het eten een borrel
RON SAN PABLO
Heerlijk en gezond.

KOOP EEN LAUNDROMAT EN WIN EEN HUIS!!



GRATIS: 3 LOTEN OP EEN WOONHUIS TE VREDENBERG!
Bij aankoop van een Westinghouse Commercial Laundromat, Space Saver Laundromat óf De Luxe Laundromat gedurende aug/sept. 1965.

TEVENS: EEN PLASTIC CONTAINER COLD WAT ALL DETERGENT, speciaal voor volautomatische wasmachines cadeau!

Westinghouse WASMACHINES WASSEN WITTER, KOST MINDER EN U KRIJGT ER BETERE SERVICE OP!



Pietermaaiplein — Rijkseenheidblvd

INVALLEN IN BARS EN DANCINGS

„Knokploeg tegen zedenverval" beteugelt bandeloosheid jeugd



Als een tieners-feest dreigt te ontaarden wil de internationale re-cherche ingrijpen. Hoe is nog niet precies duidelijk.

Kolonel Hans X geen zonderling

(Van onze correspondent)

TEXEL — „Bescherming en controle van de rijpere jeugd, dát is ons streven. Dagelijks bewijst de praktijk dat de jongeren steeds losbandiger worden en zich nauwelijks bekommeren om enige norm. Wij zijn er van overtuigd, dat deze ontwikkeling alleen te stuiten is door leeftijdgenoten, die zich ten doel stellen de jeugd weer enige ruggegraat te geven!" Zo schetst de jeugdige leider van de „Internationale Recherche voor Kinderbescherming" het doel van zijn organisatie. Hij wilde ons wel te woord staan, op voorwaarde dat zijn volledige naam niet zou worden gepubliceerd.

De 22-jarige Texelaar Hans X. die zichzelf „kolonel" noemt, maakt zich zorgen over het zedenverval onder de jeugd. In zijn diensttijd sprak hij er vaak met zijn wapenbroeders over. Langzaamaan rijpte het plan de uitwassen die zich soms voordoen, op effectieve wijze te bestrijden. De grondslagen van de organisatie werden gelegd en sinds enkele maanden is de „Internationale" actief.

Hans X. is bepaald niet blij met de publiciteit die sinds kort aan zijn organisatie wordt gegeven. De landelijke pers is op de hoogte gekomen van een mede-bestuurslid. de 24-jarige Hendrik Jan Wibbelink te Nijverdal. Hij is secretaris van de organisatie en heeft de rang van kapitein

Militair

De hele internationale lijkt een beetje op militaire leest geschoeid te zijn. Naast de kolonel en de kapitein zijn er nog vier luitenants. Het zeskoppige bestuur heeft intussen circa dertig leden van 16 tot 25 jaar om zich heen weten te verzamelen. „Maar dat is nog veel te weinig", zegt Hans X. „We moeten er zo snel mogelijk minstens vierhonderd bijkrijgen. Dan kunnen we pas iets beginnen!'

„De „kolonel" toonde ons een gestencild papier: de statuten. Daar bleek uit dat de recherche voor kinderbescherming zich ten doel stelt, de opsporing van verdwenen en weggelopen kinderen te vergemakkelijken door de politie te helpen bij het speuren.

De leden, die over heel Nederland verspreid wonen, hebben van „de kolonel" opdracht gehad op hun qui-vive te zijn. Als wordt geconstateerd dat ouders hun kinderen slecht behandelen, moet dat worden gemeld en zelfs wil de „Internationale" de kleinste kinderen helpen wanneer zij door het verkeer in gevaar worden gebracht.

Onderzoekingen

De organisatie is vast van plan onderzoekingen te verrichten in geval van jeugdcriminaliteit. Punt vijf van de statuten vat het algemeen samen: „Onderzoekingen doen naar de toestand waarin de wereldjeugd verkeert ten gevolge waarvan door hen nadelige suggesties worden opgedaan, die schadelijk zijn voor hun opvoeding en waardoor de veiligheid van anderen in gevaar wordt gebracht of kan worden gebracht".

Op grond daarvan zullen de leden bijvoorbeeld binnendringen op tienerfuifjes om te zien hoe het met de moraal van de feestvierders is gesteld en ze zullen bars en dancings bezoeken om er controle uit te oefenen ten aanzien van drankmisbruik. De organisatie wil graag samenwerken met de politie in binnen- en buitenland. „Kolonel" Hans X. is zeer optimistisch. „We hebben al contact gehad met de FBI, met Edgar Hoover, die ons heel vriendelijk heeft teruggeschreven, maar nog geen medewerking heeft kunnen toezeggen".

De plannen en ideeen van de Recherche voor Kinderbescherming lijken een beetje fantastisch. Het is nauwelijks waarschijnlijk dat de organisatie enige erkenning zal krijgen, temeer daar de bestuursleden die zelf de militaire rangen hebben ingevoerd, zich nog zeer vaag uitlaten over de wijze waarop ze hun dromen tot werkelijkheid willen maken.

Niet serieus

Toch staat Hans X. op Texel niet bekend als een zonderling of een extreme idealist. Maar al te goed weet hij dat men hem op het eiland met de vingers zou nawijzen wanneer bekend werd dat hij zich ophield met de „knokploeg tegen het zedenverval", zoals hij zijn organisatie strijdlustig lachend noemt. Hij heeft zijn ondergeschikten dan ook opgedragen voortaan geen enkele mededeling meer te doen tegenover pers, radio of t.v. „De Internationale zal alleen effectief kunnen zijn als haar leden onbekend blijven.

De politie, die intussen kennis heeft genomen van het bestaan van deze knokploeg, is niet bereid deze organisatie serieus te nemen.

● Het Finse departement van mijnbouw heeft de baas van de vierjarige Duitse herdershond Lassie een cheque van zevenduizend Finse mark overhandigd „ter waardering van de grote bijdrage van Lassie aan het opsporen van ijzererts".

Bezwaren tegen „de dienst"

VAN DER LOEFF

geeft zijn portie aan Fikkie

IN de reeks Auteurs van de Tweede Eeuwhelft van Uitgeverij Contact te Amsterdam, verscheen van de jonge schrijver Paul van der Loeff de lijvige roman „De Wapenbroeders", met als veelzeggende ondertitel de solateske uitdrukking „Geef mijn portie maar aan Fikkie". De generatie-laag waartoe Van der Loeff behoort, is die van de bloem der natie, open bloeiend aan onze universiteiten, waar een wetenschappelijke discipline wordt aangekweekt en een bepaalde kijk op het leven vaster vorm aanneemt en dieper wordt gefundeerd in allerlei gesprek en lectuur. Een periode waarin de student zich nogal veel ruimte toe kan meten voor verkenningsvluchten en zich de weelde kan permitteren die thuis en in de andere maatschappelijke samenlevingen nogal revolutionair is. Een student met afwijkende meningen is dan ook niets bijzonders. Maar vroeg of laat, tegenwoordig steeds vroeger, komt de tijd dat de weledelgeboren heren terug moeten in de maatschappij. En dan is het niet zelden met de progressieve levensbeschouwing afgelopen, begint het proces van de burgerlijke aanpassing. Een anti-zuilencomplex **is één, een mooie baan bij de VPRO twee. Wie op z'n twintigste liberaal denkt, is niet normaal, zegt de intellectuele volksmond, maar wie op z'n veertigste nog socialist is, moet naar de psychiater! Vandaar dat de ernst van velerlei levensbeschouwing onder de studenten met een korreltje zout wordt genomen. Het adjectief studentikoos heeft een slechte klank. Studenten aan de bittertafel dient men niet ernstig te nemen. Ze praten wat àl te vlot, hebben duidelijk iets teveel plezier in een kras formuleren.. Ze wekken argwaan, de indruk namelijk te spelen met zeer ernstige zaken.**

Deze argwaan ontbreekt bij „De Wapenbroeders" van Paul van der Loeff. En dat waarachtig niet door het op de kaft meegedeelde feit dat O.K. en W. de tekst met een prijs hebben onderscheiden. De manier waarop Van der Loeff schrijft, werkt op den duur overtuigend. De bewogenheid waarvan het verhaal getuigt, is niet gesimuleerd.

Een paar jonge ogen, ogen dus die nog niet moe gekeken zijn op onze menselijke verhoudingen, zien heel scherp zekere wanverhoudingen. Ouderen hebben die in hun jongere jaren vermoedelijk óók gezien, maar dezen hebben op den duur die wanverhoudingen maar genomen, open oog als ze langzamerhand kregen voor de noodzakelijkheid van allerlei kwaad. Men hoeft geen houwdegen te zijn, om je uiteindelijk te verzoenen met de militaire dienst. Wel is dan het gevaar reëel, dat je enkel nog aan de noodzaak denkt, niet meer aan het kwaad. Een gevaar dat Van der Loeff vooralsnog niet loopt.

Dezelfde strijd

„De Wapenbroeders" is slechts voor de helft een kazerneroman. De hoofdstukken spelen om en om in een kazerne en in een burgerlijk éénkindsgezinnetje. Hoofdpersoon is dienstplichtig soldaat Van der Loeff, die in 't Harde wordt opgeleid en daar vlakbij een oom en tante heeft wonen. Neef soldaat wipt daar buiten diensttijd regelmatig binnen. Niet omwille van Tante Haya of Oom Igor, maar omwille van hun negenjarig zoontje Reinier, een vreemd en eigenzinnig kind waar de ouders geen snars van begrijpen. De grote en de kleine neef voelen elkaar echter aan. De ouders trachten Reinier naar hun eigen maatschappijbeeld op te voeden, neef Paul spéélt ermee, leeft met zijn verbeeldingen, angsten, spanningen en avonturen mee. De ouders dwingen, de neef laat vrij. Zoals hij zelf in de kazerne niet vrij wordt gelaten maar in een uniform gedoe geperst. Uit deze situatie vloeit de romanstructuur als vanzelf voort: soldaat Van der Loeff beurtelings bij de haaiige Tante Haya over de vloer èn binnen de kazernepoort. Spontaan drong zich bij mij het vermoeden op dat de grote neef het verlengstuk is van de kleine; dat de dienstplichtige Paul een in de tijd vooruitgeschoven **alter ego** is van de leerplichtige Reinier. Beide individuen voeren eenzelfde strijd: die tegen de persoonlijkheidsberoving. Tante Haya probeert tijdens het lager onderwijs te bereiken, wat de legerofficieren in het Harde met de opgekomen student proberen. En zoals het kleine Reiniertje zich tegen zijn ouders verzet, probeert Paul listig simulerend onder de wapens uit te komen. De student verzet zich tegen een instituut dat weigert hem bij de voornaam te noemen, dat de Paul tracht te depersonaliseren tot een Van der Loeff. Reiniertje ontvlucht het kille ouderlijk huis naar de hei waar hij een hutje bouwt, een atmosfeer waarin hij zichzelf kan zijn. Paul onttrekt zich regelmatig aan zijn dienstplicht, reist naar Roermond, naar Assen, om zich op pschologische gronden afgekeurd te krijgen, om met blijvend verlof naar huis te worden gestuurd. Hij houdt niet van automaatje-spelen.

En hij krijgt het klaar. Al kan hij voor de dokter, de dominee, de psychiater nauwelijks de redenen formuleren, waarom hij uit dienst wil. Het is dan ook een kwestie van mentaliteit. Het uniform past hem niet. Van der Loeff heeft maar één behoefte: zichzelf zijn. En dat kan hij niet in de kazerne. En dat kon hij, men leze de Reinierfragmenten, ook niet als kind thuis. De roman is niet vergeven van allerlei antimilitaristische principes. Hij drijft alleen maar op een gegeven, ongeneeslijk gevoel van onbehagen tegen alle vorm van gedril en dressuur. Het kan best zijn, dat een leger noodzakelijk is. Dat een kind, hoe dan ook, toch opgevoed moet worden. Maar tot zover gaat de roman niet. Van der Loeff laat allerlei noodzaak buiten beschouwing, hij concentreert zich op het kwaad en spreekt zich daarover uit. Hij vréét geen eenheidsbrood. Daar is Fikkie goed voor.

Simpel

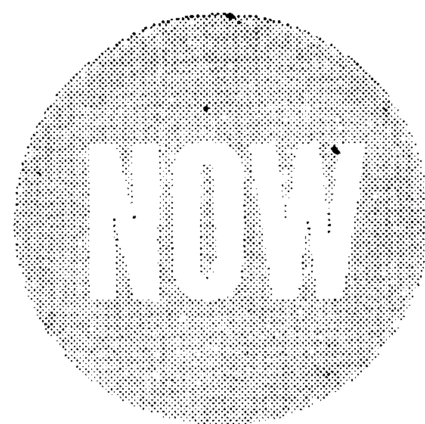
Is de roman simpel in zijn thematiek, hij is dat ook in zijn literaire vorm. In gewoon, chronologisch voortschrijdend proza, in logisch alternerende hoofdstukken wordt het einde bereikt: ontslag uit de dienst voor Paul, een voor de ouders onbegrijpelijke daad van Reiniertje. Nergens een spoor van jeugdige onbesuisdheid, niet in de vorm, niet naar de inhoud. En her en der door het boek een bladzijde scherp beeldend, suggestief proza. Proza dat ook bladzijden lang niet opvalt, maar bij nader toenzien toch voorbeeldig is. Nadeel van dezezelfbeheersing is af en toe een zweem van langdradigheid. Wat niet wegneemt dat Paul van der Loeff voor ons nieuwe literaire proza meer is dan een belofte.

JAN ELEMANS



● *Manager Henk Ruhling voert momenteel onderhandelingen met promotor Angel Job om de Nederlandse middengewichtbokser Nelis Ostrum binnenkort naar Curaçao te brengen en hem minstens twee wedstrijden te laten boksen. Als tegenstander komen de volgende boksers in aanmerking: Jack Johnson, Sugar Boy Nando, Kid Fenton en Ezzard Charles. Manager Ruhling is van mening, dat een hernieuwd optreden van een Nederlandse bokser op de Nederlandse Antillen een goed onthaal zal krijgen, het optreden van Jan de Vos in aanmerking genomen, die in zijn wedstrijden tegen Jack Johnson en Kid Fenton een uitstekende indruk achterliet. Foto: Nelis Ostrum in gevechtshouding.*









TAKE ADVANTAGE OF LOWEST FARE


ROUNDTRIP ECONOMY CLASS

Leave Curacao or Aruba wednesday night on LM 911. Continue on Viasa's one stop service to Mexico on thursday. Visit Mexico and Miami at the same fare through connections to Los Angeles and San Francisco.

Ask your travel agent or

A.L.M. ANTILLEAN AIRLINES



General agent for Viasa

NO VISA REQUIRED FOR IMMEDIATE TRANSIT



Abonneert U op de Amigoe

1966 ***begint reeds NU!***

Vanaf vrijdag a.s. om 4 uur kunnen wij reeds de nieuwe

- **VALIANT 1966**
- **PLYMOUTH 1966**
- **BARRACUDA 1966**

in onze showrooms tonen. U KOMT TOCH OOK?

...een belevenis ... grandioos ... wat een stijl

Alle beproefde produkten van de CHRYSLER CORPORATION

MARCHENA, MORON & CO. N.V.



Met het bezoeken van de patiënten, hier een bemoedigend woord, daar een grapje, brengt de min of meer kersverse rector van het San Pedro Hospitaal op Aruba, pater Antonius Schipper, zijn dagen door. Vandaag is het een bijzondere dag voor hem, omdat hij vijftig jaar geleden zijn geloften als religieus aflegde. Bijna zijn gehele priesterleven heeft hij op de Antillen en met name op Curaçao doorgebracht. Foto: de jubilaris op bezoek bij Lorenzo Desparida, die reeds meer dan twee jaar in het hospitaal ligt.

This week's activities at Aruba's Coziest Hotel
the Cactus inn
THURSDAY — international nite — Los Llaneros
FRIDAY — ladies' nite — Rufo Odor
SATURDAY — nite of nites — Los Romanceros
SUNDAY — jazz nite — Sammy Leeds
Visit the SALON MADRID - renowned for its peerless service!!

Brief van Sint Antonius voor *gouden jubilaris Antonius*

Pas maand op Aruba: „maar niets dan goeds"

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — „Ik voel me zo'n beetje lid van de Raad van Staten, nu ik sinds een maand als rector aan het San Pedro Hospitaal op Aruba verbonden ben. Maar niets dan goeds van Aruba. Ik vind het hier uitstekend", vertelt pater rector Antonius Schipper, (69 jaar), die vandaag zijn gouden professiefeest viert. Van de ruim tweeënveertig jaren, welke hij op de Antillen woont, heeft hij behoudens een onderbreking van een vierjarig pastoraat op Bonaire, en de perioden van zijn buitenlandse verlof al zijn jaren doorgebracht op Curacao.

Precies op de kop af een eeuw geleden heeft hij zijn geloften als Dominicaan afgelegd in het kleine Huissen na gestudeerd te hebben aan het Dominicus College te Nijmegen. „Jonge, jonge, wat een leuke tijd was dat. Het was een oud gebouw, maar plezier dat we gehad hebben". In 1921 volgde zijn priesterwijding, waarna hij zijn studie vervolgde voor het lectoraat. „Ach ja, waar ze je voor uitsturen komt meestal niets van terecht. Ik ken paters die Duits studeerden om les te gaan geven en die hun gehele leven in de parochie hebben doorgebracht" en zo kwam hij op 3 april 1923 op Curacao aan om de gehele ontwikkeling van Curacao in de moderne tijd mee te maken. Het was in de boomtijd, maar alles was gemoedelijk. Je kon zonder bezwaar het terrein van de Isla oplopen tot bij de tanks. Alleen als ze je snapten dat je rookte, werd je op de zwarte lijst gezet en kwam je er niet meer in. In 1930 was de boomtijd afgelopen; het was de crisisperiode; de Isla hield uitverkoop van meubelen enz".

Bonaire: tweezijdig

De eerste standplaats was Pietermaai „waar je onbelemmerd op zee kon kijken. Het hele Waaigat was nog open" en daarna Otrabanda — „Nog niets geasfalteerd". Lachend herinnert hij zich nog hoe hij, toen hij pas op Curacao was, een voetbalclub oprichtte. „Stel je voor, het waren jongens van de congregatie, die af en toe tegen een bal trapten. Over de hemden werd de een of andere naam geschilderd en de zaak was bekeken. Nou weet ik werkelijk niet meer hoe die club heette. Wel was er ondermeer Antoine Maduro bij" In 1929 ging het naar Bonaire: pastoor van Kralendijk. „Op heel Bonaire reden er veertig auto's en trucks. Maar Bonaire voelde zich toch belangrijk genoeg om de pastoor van Rincon verlof te geven voor een processie op de openbare weg mits het tweezijdig verkeer niet wordt belemmerd. Dat gebeurde overigens ook niet".

Na zijn verlof kwam pastoor Schipper te Santa Maria op Curacao. „Daar bleef ik veertien jaar. Ik heb het geluk gehad pastoor op mijn eentje te zijn geweest. Zodoende kon ik werken zoals ik wilde. Reeds te Santa Maria heb ik de gedialogeerde mis ingevoerd. Dat mocht wel niet **officieel, maar ik vond een uitweg** door alle schoolkinderen misdienaar te maken en misdienaars mochten hardop meebidden. Dat heb ik later ook te Barber gedaan".

Opera omnia

In die periode viel ook de oorlog en zodoende gaf hij tien jaar les aan de hoofdactecursus in paedagogie. „O, ja, ik heb ook nog boekjes geschreven. Stel niets voor van mijn opera omnia". Het blijken „Mi promer missaal" — dat beleefde zelfs nog een derde druk en „Morgenwijding" — „reflecties voor elke schooldag" — in de Frater Romboutsreeks te zijn evenals een geschiedkundig werkje bij het eeuwfeest van de parochie Santa Maria. Zijn Curacaose jaren maakte hij vol met een zestien-jarig pastoraat te Barber. Op 18 augustus volgde zijn benoeming voor Aruba. Vraag hem niet waar hij zijn leukste herinneringen aan heeft bewaard, want overal heeft hij naar zijn zin gehad.

Daar waren de zangkoren, die vroeger nog vol vuur de missen zongen van Verhulst en Riga. „Dat betekende dat ze het credo tot halverwege zongen en dan maar ophielden, want anders werd het te lang". Er was het orgel in de tegenwoordige kathedraal te Pietermaai met „een gammel orgel, dat heel vals was" en Barber, „waar nooit iets schokkends gebeurde. Toen ik er kwam moest ik de kerk opknappen en ook de pastorie, welke bijna in elkaar stortte. De lichtinstallatie moest hernieuwd worden want tot verleden jaar moesten we werken met een eigen motor om stroom te krijgen".

Over Santa Maria valt meer te vertellen. Daar was bijvoorbeeld het spook van Santa Maria in 1947. „Ik was toen in augustus ziek. Op een gegeven ogenblik belde de districtsmeester me op om te vragen of de mensen al weg waren. Nu had ik toen de laatste dagen wel veel mensen voorbij zien gaan, maar er liep een weg naar de bioscoop van Suffisant langs de pastorie. Ik dacht dus wel: wat gaan er veel mensen naar de bioscoop toe". Op het telefoontje van de districtsmeester ging pastoor Schipper zelf een beetje poolshoogte nemen en kwam tot de ontdekking, dat een meisje „een spook van Haiti" had gezien. „Werkelijk waar er kwamen dagelijks rond zeven uur 's avonds wel duizend mensen naar de boom te Stenen Koraal vlak bij mijn pastorie kijken om het spook te zien. Het waren katholieken, joden en mensen die niets geloofden. Het spook had het meisje gezegd, dat het toen dagen zou blijven. Daarna zou het spook terugkeren naar Haiti, maar niet alleen. Het zou iemand meenemen".

Duivelbezwering

„De vreemdste verhalen deden de ronde. Men vertelde dat ik bij die boom was flauw gevallen en dat ik de duivelbezwering had uitgesproken. Zelfs de psychiater kwam er op af. Dat wilde hij nou wel eens meemaken, zo'n duivelbezwering. Heel Curacao sprak over het spook. Op de daaropvolgende zondag heb ik gepreekt over de catechismus-formule over de engelen: „een engel is een zuivere geest" en duidelijk gemaakt dat een spook geen engel was. Trouwens, niemand van jullie gelooft toch nog in spoken. Dat deden jullie voorouders wel, maar nu past dat niet meer". Iedereen beaamde dat. De historie van het spook was van de baan.

Gillende dame

Te Santa Maria maakte hij ook het eeuwfeest mee **in 1947. Toen werd de nieuwe toren gebouwd, mede dank** zij de voetbalclub Sithoc. „Ik had een lotje van Sithoc gekocht. Er waren vijftienduizend loten met drie prijzen. De hoofdprijs was een woonhuis van vijfendertigduizend gulden. Nou dat heb ik gewonnen. Dat was goed voor de toren. Toen ik op verlof ging liet ik de parochie rijk achter, dank zij Sithoc". Of het gezegde waar is: ongelukkig in de liefde, gelukkig in de loterij, kan pastoor Schipper niet ontkennen of bevestigen, maar „ik heb wel meer geluk gehad. Tijdens mijn laatste verlof zat ik in een bioscoop te San Francisco. Ik kreeg niet alleen een toegangsbewijs maar ook andere kaartjes. Een daarvan was „black 14". Tijdens de pauze draait er een soort rad van avontuur en ja hoor: „black 14". Plotseling komt er een hevig gillende en jubelende dame in het donker op me afgestormd en voor ik er erg in had, zaten er twintig zilveren dollars in mijn handen. Je moet maar boffen".

Brief van Sint Antonius

En Aruba? "Ik ben pas een maand hier. Maar ik heb het hier reusachtig naar mijn zin. Soms wordt hij nog wel eens herinnerd aan Curacao. Zoals vanmorgen. Daarnet kreeg ik van Curacao een brief van Sint Antonius doorgestuurd. Hij was geadresseerd aan pastoor A(ntonius) Schipper te Barber. Wist zeker nog niet dat ik verhuisd was. En ja hoor: Heilige Antonius van Padua bid voor ons. U — dat ben ik dan — bent een gelukkig mens. Als U deze brief gedurende dertien dagen dagelijks overschrijft en aan iemand stuurt, die U geluk wenst krijgt U een groot geluk — dat komt goed uit, ik krijg toch wel gelukwensen —. Verscheurt U deze brief, dan wordt U ongelukkig". Als vriendelijke waarschuwing: een dame te Oostende verscheurde de brief en verloor haar enig kind — dat lijkt wel op de dode van Naim —. Iemand anders schreef de brief over en kreeg drie miljoen gulden". Realistisch voegt rector Schipper er aan toe: de brief is geschreven op Curacao. Van overschrijven is echter geen sprake. Wel van verscheuren. Het is maar dat Antonius van Padua het weet. „Ik heb al dikwijls dergelijke brieven gehad. Alleen maar doorgescheurd en nooit wat gemerkt".

Feit is echter wel, dat er desondanks heel wat gelukwensen zullen binnenkomen. Vanmorgen was er een gezongen mis ter zijner intentie in de kapel van het hospitaal, vanavond wederom voor de confraters en zondag is er receptie voor de religieusen. „Ach niemand kent me nog hier. Het wordt een rustige dag", zegt de gouden jubilaris ten afscheid.

—x—

LOS ANGELES (RTR) — Een jongetje van de vierling, die de Amerikaanse Alice Pigge zondag jl. in Los Angeles het leven heeft geschonken, is aan ademhalingsmoeilijkheden overleden. De toestand van een meisje is kritiek. Met de twee andere leden van de vierling, een jongen en een meisje, gaat het thans beter.

Geen voetbal vandaag en zaterdagmiddag

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — In verband met de voorbereidingen voor 't titelgevecht tussen de boksers Sugar Boy Nando en Lou Gutierrez om het Middenamerikaanse kampioenschap is de A-klasse voetbalwedstrijd van hedenavond Universal-SCA in het Wilhelminastadion uitgesteld. Ook de hoofdklassewedstrijd van zaterdagmiddag tussen Estrella tegen RCA in de hoofdklasse zal geen doorgang vinden, omdat men dan nog niet klaar is met het afbreken van de ring enz. De uitslag van de dezer dagen gespeelde hoofdklassewedstrijd San Nicolas Jrs-Tropical SC luidde 1-2.

C.C.C. Aruba NV

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — Opgericht is de Caribbean Contractors Corporation Aruba NV, waarvan de heer J. A. Kessel, wonende te Paramaribo, directeur is. Het aandelenkapitaal bedraagt honderdduizend gulden, verdeeld in aandelen van duizend gulden, waarvan er twintig zijn geplaatst en volgestort.

Trainingsweekeinde voor verkenners

ORANJESTAD — Het district Aruba van de Katholieke Verkennerij organiseert op 2 en 3 oktober een trainingsweekeinde voor de verkenners. De leiding daarvan berust bij assistent-districts-commissaris Herman Somers. Het kamp wordt gehouden op de Kristalberg.

Voor de welpen staat er op 3 oktober een buitendag op het programma te Balashi in verband met hun patronsfeest: Sint Franciscus.

Beursberichten

NEW YORK (RTR) — De New Yorkse effectenbeurs wist gisteren ondanks corrigerende winstnemingen en andere verkopen, die eerder in deze week het septemberherstel tot staan brachten, een behoorlijk aantal koerswinsten van merendeels een punt te bereiken.

Baissedekkingen en beleggingsvraag hielden verband met het feit dat druk, die eerder op de markt was uitgeoefend zonder schade voor het koerspeil kon worden verwerkt. Ook waren van invloed de overeenkomst tot staken van het vuren tussen India en Pakistan, nieuwe overwegingen van mogelijke inflatie door prijsverhogingen voor enkele automobielen en de nog steeds grotendeels goede berichten over het bedrijfsleven en zijn vooruitzichten.

Een opleving van de activiteit tegen slot maakte dat de snelle ticker vier minuten achterstand kreeg. Daarbij konden een aantal industrie-aandelen hun koersen nog verder verbeteren.

Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1.397, waarvan 698 hoger, 454 lager en 245 onveranderd. De aandelenomzet beliep 8.290.000 stuks, de obligatie omzet 16.520.000 dollar. Het door Dow Jones berekende indexcijfer voor de koersen van industrie-aandelen was gisteren 931.62.

AMSTERDAM (ANP) — In een verdeelde markt met weinig zaken was alleen Philips tamelijk actief en aan de vaste kant door lokale aankopen en dekkingsaankopen van de beroepshandel. Unilever flauw evenals Kon. Olie ingevolge Wall Street. Cultures en scheepvaartwaarden onveranderd, staatsfondsen vast door buitenlandse vraag.

Vierde inning gaf Heineken 2-0 zege tegen Verf Antil.

SAN NICOLAS — De spanning is wat Aruba betreft kennelijk verdwenen uit de strijd om het Antilliaanse baseballkampioenschappen. Te San Nicolas bestond er gisteravond tenminste weinig belangstelling voor de wedstrijd Heineken-Verf Antillano in het Lago Sportpark. Beiden ploegen leverde een goede wedstrijd en werkten de zaak vlot af. Heineken trok aan het langste einde en won met 2-0. De enige runs werden gescoord in de vierde inning.

Bij Heineken waren Buckley, Vorst en Lake niet van de partij in verband met hun werk en Illidge bevindt zich in het buitenland. Bryon maakte een goede indruk gisteravond en speelde een goede partij als derde honkman. Hij was ook de eerste man in deze wedstrijd, die voor Heineken de runreis aanvaardde. Verder dan het eerste honk kwam hij niet. Ook bij VA probeerde Max Gumbs tot daden te komen; hij kwam op het tweede honk. In de tweede inning was het Violenus van VA die het probeerde maar op dezelfde plaats bleef steken. Heineken kwam een stapje dichter bij het doel toen Halley in de derde inning op het derde honk kwam, maar de stand bleef nog nul-nul.

Beslissend

In de vierde slagbeurt stootte Heineken beslissend door. Bryon sloeg een hit; zijn voorbeeld werd gevolgd door Freedom, zodat Bryon een stapje verder kwam. Op fielderschoice van Tross ging Bryon naar het derde honk en Freedom ging out. Op een wildpitch van pitcher Caraballo van VA kon Bryon binnenlopen terwijl Tross op het derde honk kwam. Jones viel ten slachtoffer aan een combinatie tussen tweede en eerste honk, maar Tross kon binnenlopen en scoorde onbewust de laatste run van de avond. Daarna was het gauw gedaan toen Haynes' bal gevangen werd.

In de zevende inning moest pitcher Caraballo vervangen worden door Maduro omdat een bal, welke tegen zijn linker been geslagen was, pijn veroorzaakte. Veel sensationeels was er verder niet meer te vertellen. In de laatste inning — en dus de laatste kans — begon VA hoopvol met een hit van Violenus, maar Krythoff sloeg zodanig, dat Heineken een doubleplay kon executeren, waarmee de kansen verkeken waren. Max Gumbs ging tenslotte als derde man out toen de thirth base zijn bal ving.

Winnende pitcher is geworden L. Briezen, verliezer was N. Caraballo. Heineken sloeg zeven hits en maakte geen enkele fout. Verf Antillana was goed voor evenveel hits maar beging twee fouten.

Boormachine gestolen

SAN NICOLAS — Bij het bureau van de recherche te San Nicolas deed een man aangifte van diefstal van zijn elektrische boormachine. Deze heeft men weggenomen uit de garage bij zijn woning. Verder deelde de politie dinsdag elf processenverbaal uit, gaf acht waarschuwingen en verleende zevenmaal assistentie.

Statuten verschenen van aannemersbond Aruba

ORANJESTAD — Als een der middelen om de belangen van haar leden te behartigen beschouwt de Arubaanse Aannemersbond de bevordering van stappen, waardoor verbetering kan worden gebracht in wettelijke en andere door de overheid vastgestelde bepalingen en regelingen, welke het aannemers- of bouwbedrijf raken.

Dit zeggen de statuten der bond, zoals die onlangs zijn goedgekeurd.

Een ander middel is het vaststellen of doen vaststellen van arbeidsvoorwaarden in deze sector, hetzij voor het gehele eilandgebied, hetzij groepsgewijs, in de vorm van cao's. De gewone leden zijn natuurlijke personen, maatschappijen, vennootschappen en rechtspersonen, die het bedrijf van aannemer, burgerpatroon, bouwondernemer en dergelijke uitoefenen in de statuten wordt mogelijkheid genoemd van een commissie van advies, welke het bestuur ter zijde kan staan en waarvan de samenstelling en werkwijze in het huishoudelijk reglement wordt geregeld. Het bestuur bestaat uit voorzitter F. Loonstra, vice-voorzitter B. Croes, secretaris H. G. J. M. Holman, penningmeester M. G. Tromp en commissaris I. Lopez.

BEURS VAN AMSTERDAM

				VD Grinten ..	878
				Indola	50.50
Ned 4¼ '59 ..	90 1/4	Scheveningen	204	Thom Dr	452
Ned. 3 '47	80 1/4	KNSM	122 3/8	Interunie	192.00
BNG 4½	90 3/8	V. Ommeren	226 1/2	V. Swaay	324 1/2
BNG 5¼	96	Scheepv.	150 1/4	De Vries	117
N. Ant. 4½ '59	92 5/8	Robeco	227.00	Berkel Pat	225
N. Ant. '60 5 ..	88 1/2	HBU	226 1/2	Fokker	237 1/2
NHM	270	Ngombezi	104	N. Ant. '62 4½	89 5/8
Adam Rub ..	104 1/8	Brocades	835	Scholten Fox .	471
HVA	134	Cur. HM	176	Goldmines	703.00
AKU	444	Excelsior	154 1/4	Bredero Bouw	513
Bergh	238	Heineken	428	Udenhout	177
Calve	930	Papier	268 1/2	Elmar	132
Gelder	121 1/2	Ketjen	836	Nat. Ned.	600
Hoogovens	499	Overzeegas ..	85.50	Sur. Brouwerij	—
Mueller	337	Rott. Droogd.	232	**ANP Indices**	
Philips	116.60	Stokvis	185	Intern. Conc.	514.0
Unilever	134.10	VMF	151 1/2	Industrie	325.6
Wilton	172	Zwanenberg ...	179.80	Scheepv.	142.1
Billiton	400	Ant. Brouw. ..	—	Banken	191.6
Kon. Olie	140.10	Ant. Verf	86	Handel	165.0
KLM	200.00	Nefo	98.00	Algemeen	363.0

BEURS VAN AMSTERDAM

				Philips	56
Al Co.	70 1/2	Dupont	244 1/2	Rep. Steel	42 5/8
Amerade	77 3/8	Western	36 3/8	Reynolds	43 3/8
Am T and T ..	67 5/8	Ford	56 1/8	Royal Dutch ...	42 1/4
Anaconda	72 7/8	Gen. Elec.	113 7/8	Sears Robuck	65 1/4
Bethlehem	38	Gen. Motors ..	104	Shell Oil	66 3/4
Boeing	97	IBM	516 1/2	Sperry Rand ..	14 1/8
Brit Am Oil ..	28	Int. Nickel ...	90 5/8	Stand Cal	77 3/4
Can. Pac.	63 3/4	Jones	64 1/8	Stand NJ	80
Cat Pil	47 1/2	KLM	60	Tex Instr.	135 5/8
Chrysler	52 7/8	Monsanto	85 3/8	20th Cen. Fox	28
Col Gas	30 1/4	Nat. Cash	78 1/2	US Steel	50
Consol. El. Ind	36 1/8	NY Cen.	61 1/8	Westingh.	56 5/8
Douglas	54 1/4	Olin Math. ..	54 3/4	Dow Jones	931.62

ARUBA Agenda

Kantoor Amigoe: Havenstraat 7. telf. 1233. Na kantooruren telf. 1639.
Bioscopen — Oranjestad: De Veer 8.30 Who's been sleeping in my bed? - 18 jaar; Rialto: 8.00 The adventures of Robin Hood - 18 jaar; Santa Cruz: Aurora: 8.00 Giant - 18 jaar; San Nicolas: Principal: 8.00 Soldier in the rain - 18 jaar; Savaneta: 8.00 Las hijas del Amapolo - 18 jaar.
Wachtregeling doktoren: San Nicolas, Savaneta en Santa Cruz: Dr. C. E. Zaandam; Oranjestad en Noord: Dr. P. C. Harting.
Botica's - Oranjestad: Botica del Pueblo tel. 1253; San Nicolas - Botica San Lucas tel. 5119.

Netheidsactie bij Lago boekt goede resultaten

SEROE COLORADO — De netheidsactie welke bij Lago gevoerd wordt heeft tot nu toe als resultaat gehad, dat het aantal afdelingen met de kwalificatie „zeer slecht" tot twee is gedaald en dat er nog slechts twee afdelingen zijn welke de beoordeling slecht verdienen. Het gemiddelde van de gehele raffinaderij bedraagt nu 83,6%. Dit is ruim zes procent onder het percentage dat men zich ten doel heeft gesteld: negentig.

HONG KONG
airconditioned-restaurant
A. Lacléblvd. - tel. 2966
Dagelijks open van 10.00 v.m tot 11.30 n.m.
Ga vanavond gezellig uit.
Wij bieden U: gezelligheid, goede service uitstekende keuken en bar.

Echtpaar zonder kinderen zoekt
Gemeubileerd woonhuis te huur
in of omgeving Oranjestad.
Per 15 oktober.
Tel. 9/2638 - Seroe Colorado

TE HUUR GEZOCHT EEN WONING
per 1 december.
Omgeving San Nicolas.
Tel. 5346

TE KOOP
IJskast, bar met vier krukken, vier rotan porch-stoelen met tafel, twee ladenkasten, baby-bed en commode, machine en klerenkast.
Beatrixstraat 50, tel. 218

TE HUUR AANGEBODEN
Woonhuis
Met 3 slaapkamers, garage meidenkamer
gelegen te Neptunusstraat
Te bevragen: Kruisweg
Tel. 1034

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Aruba

maakt bekend dat op 19 oktober 1965 om 11.00 uur v.m.
openbare aanbesteding
wordt gehouden op het kantoor van het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken voor:

Bestek D.O.W. no. 9 dienstjaar 1965: „het maken van een nieuw dek van gewapend beton op de kleine steiger aan de L. G. Smith boulevard te Oranjestad".

Bestek en tekeningen zijn verkrijgbaar op voormeld kantoor tegen betaling van fl. 10,— per bestek. Restitutie van fl. 7,50 per compleet ongeschonden stel uitsluitend op de dag van aanbesteding.

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Aruba

maakt bekend, dat op maandag 4 oktober 1965 om 11.00 uur **OPENBARE AANBESTEDING** wordt gehouden op het kantoor van het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken voor:

Levering van ijs voor het jaar 1966, volgens leveringsbestek no. 7, 1965;
Levering van 500 lengten van 20 gegalvaniseerde buis 1¼" met koppeling, volgens leveringsbestek no. 8, 1965.

Inschrijvingsstukken zijn op voormeld kantoor verkrijgbaar tegen betaling van fl. 1,00 per stuk.

HET BESTUURSCOLLEGE VAN HET EILANDGEBIED ARUBA

maakt bekend dat op maandag 11 oktober 1965 om 11.00 uur v.m. **OPENBARE AANBESTEDING** wordt gehouden op het kantoor van het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken voor levering van **BELASTINGPLATEN VOOR 1966** volgens leveringsbestek no. 9 1965.
Inschrijvingsstukken zijn op voormeld kantoor verkrijgbaar tegen betaling van fl. 1 00

NEFO
▶ Nationaal gespreid
▶ Collectief belegd
▶ Vooruitstrevend gedacht
Sinds 1960 per jaar 8% dividend en 5% stockdividend.
Beurskoers ca. f100 per aandeel van f50 nominaal.
INL.: BREEDESTRAAT 1, WILLEMSTAD, TEL. 11340

REAL HEEFT NIEUW CLUBLIED:

een woorden maar daden gen slap Feijenoord: 5-0

DRID (ANP) — Fijenoord's Europacupdroom is voorbij. Het Madrid na de 2-1 zege op Real in Rotterdam een koude douche rden. Met 5-0 werden de landskampioenen verslagen door vier unten van Ferenc Puskas en een van Grosso. Real had het publiek getoond nog niet versleten te zijn. En toch heeft oord deze nederlaag aan zich zelf te wijten. Het begon zo zo ingeïnteresseerd, dat Real alle gelegenheid kreeg zijn spel plooien. Het was Ferenc Puskas, die de Madrileense superiori-nderstreepte met drie doelpunten in de eerste helft, waaraan o er nog een toevoegde. Ferenc Puskas bewees tijdens het einde eenmaal zijn grootheid met een vierde treffer.

Rotterdammers zaten beduusd naar geweldig Real te kijken

één man rees het publiek d toen scheidsrechter Taylor st aankondigde. Koninklijk d toreador Puskas met zijn ngen van het veld. Drie kei-schoten van het levensge-ke linkerbeen van de ex-in het Hongaarse leger had-t vonnis over Feijenoord ge-Het doelpunt van Grosso vlak e rust was alleen maar een tje aan het dankbare Spaanse k, dat als één man overeind om met witte zakdoeken nd hulde te brengen aan dit aloze Real Madrid en deze olgbare éénbenige balkunste-

Puskas

was Puskas en Puskas alleen, oensdagavond in het Madri-Bernabeau-stadion Feijenoord, misschien nog meer het zo'n izend supporters tellende le-tot de werkelijkheid terug-. Met twee doelpunten zette eijenoord in de returnwedstrijd n twintig minuten op een stand en bracht daarmee de score op 3—2 voor Real.

n minuten later voltooide de ongaar de hattrick en daarmee eijenoord in een geslagen po-Met superieur voetbal hadden adrilenen het beduusde Feije-met de neus op de feiten kt. Vooral de vermaarde lin-eugel van de Spanjaarden, de anen Gento (aanvoerder), en as, die met knappe combinaties aldelijk verwarring stichtten.

Aanval weg

aanval van de Rotterdammers er niet meer. Alles kwam te-om toch maar te redden wat redden was. Betancourt be-e alleen nog maar in actie te n bij de enkele malen dat hij al moest uittrappen.

perieur speelde Real, dat in een golf van aanvallen nog meer wilde geven aan de voor-ng. Herhaaldelijk kwamen de nse aanvallers in de buurt van rs Graaflands heiligdom. Mid-oor Grosso was de man, die het enk aan het publiek mocht ieden. Dralen in de Feijenoord-sie was er de oorzaak van. Als duivel uit een doosje dook so op voor de Rotterdamse lie, die voor de vierde maal nteloos stond.

Na de rust

e trage start van Feijenoord in erste helft, waardoor het tempo gedrukt en Real de gelegen-kreeg zijn spel te ontplooien, t in de rust stof hebben doen aaien. Er was blijkbaar een ig woordje gesproken en het had aar wat geholpen. Feijenoord hoogde het tempo en er werd hoten.

enneker en Weering zochten het echter veel te hoog. De bal be-lde beide keren in de tribunes. jenoord liet zich nu tenminste ter zien en kwam in de zevende nuut zelfs tot tweemaal toe zeer nt bij een doelpunt. Uit een schot n Venneker kon Betancourt de niet onder controle krijgen, maar zijn geluk rolde deze naast het el over de lijn. Uit de hoekschop, nomen door Weering, die zich even voren had moeten laten verzorgen egens een val op zijn rug, kopte ruiver tegen de paal.

Levendiger

De strijd kreeg een levendiger rakter nu, maar het grootste ge-ar bleef toch schuilen in de prach-combinerende Real-voorhoede. ddenvoor Grosso miste een prach-tige scoringskans. Dadelijk leek hij zich hiervoor te revancheren, toen hij alleen door de Rotterdamse defensie trok. Pieters Graafland redde echter, zoals hij met een snelle reactie ook de welhaast ongrijpbare Gento van een doelpunt afhield, toen deze uit vrije positie inschoot.

Bouwmeester waagde een kans uit een vrije schop, toegekend wegens een overtreding tegen Moulijn, maar zijn schot stuitte af op het „muurtje". Het Rotterdamse legioen zweeg en zat verbijsterd toe te kijgen, hoe hun favorieten werden „geslachtofferd". Zij waren wel getuige van een magnifieke voetbaldemonstratie en misschien heeft dit de pijn wat verzacht.

Grosso faalt

Tot geluk van Feijenoord faalde Grosso nog eens, maar, helaas, de Rotterdammers konden er niet veel tegenover stellen. Zelfs Moulijn werd overschaduwd en kreeg geen gelegenheid zich van zijn tegenstander te ontdoen. Feijenoord liep telkens weer stuk op een onneembare veste en het kon niet anders of dit moest ontmoedigend gaan werken.

Bij elke afgeslagen Feijenoord-aanval waren daar weer de schakelspelers, van wie vooral invaller Tejada zich onderscheidde, die het spel verplaatsten. Na een half uur mocht Frans Bouwmeester de Madrilenen een waarderend applaus ontlokken, toen hij uit een vrije trap de bal langs een diagonaal rakelings over de lat schoot.

De wedstrijd was voor Feijenoord toen reeds lang verloren. De beslissing was gevallen en dat was aan het spel te merken. Het liep af, ook bij Real, waar onder andere Puskas zich steeds minder liet zien.

Nogmaals raak

Maar owee, Puskas is en blijft gevaarlijk, zelfs als hij een tijdje uit het zoeklicht is verdwenen. Plotseling stond hij daar weer, 'helemaal vrij, buiten het strafschopgebied. Voor zich zag hij slechts het doel en met een prachtig diagonaal schot deed hij de bal hoog in de touwen belanden achter een verslagen Pieters Graafland, die zich tevoren bij verscheidene gelegenheden bijzonder had onderscheiden.

Het was het laatste wapenfeit van de Hongaarse ex-majoor, want even later floot de Britse scheidsrechter Taylor voor de laatste maal.

FERENC PUSKAS

Nederlandse arbiters voor buitenlandse voetbalwedstrijden

DEN HAAG (ANP) — De komen-e weken zullen Nederlandse scheids-echters weer in het buitenland wed-rijden leiden. De ontmoeting in urijn tussen AC Torino en Leeds nited in het toernooi om de Euro-ese beker voor jaarbeurssteden op of 13 oktober wordt door de Rot-erdamse scheidsrechter Piet Roomer earbiteerd. Hij zal worden geassis-eerd door twee Italiaanse grensrech-ers. In Norrkoeping spelen IFK Norrkoeping en Motor Jena tegen lkaar in de kwartfinales van de ntertotocompetitie. Deze ontmoeting wordt geleid door A. Boogaerts uit Dordrecht. Tenslotte treedt Leo Horn, bijgestaan door grensrechters L. van Ravens en J. Snoek, op 31 oktober in Lissabon als referee op in de wedstrijd Portugal-Tsjecho-slowakije.

Dodgers verslaan Braves na spannende strijd: 7-6

SANDY KOUFAX MOEST VAN DE HEUVEL AF

WISCONSIN — „Zoals de strijd in de National League voortgaat, halen wij de Giants zeker weer in", aldus manager Walter Alston van de Dodgers, gisteravond na afloop van de partij tegen Milwaukee Braves. De Los Angeles Dodgers behaalden pas in de elfde inning een fel bevochten 7-6 overwinning op de Milwaukee Braves. De twaalfduizend toeschouwers die hun favorietenclub voor de laatste maal in het County Mack Stadion in actie zagen, voordat zij het volgend jaar naar Atlantic City zullen verhuizen, hadden nimmer gedacht dat Milwaukee de wedstrijd nog zouden verliezen.

Doch hun illusies en optimisme werden heel gauw door de boys van Walter Alston de bodem ingeslagen, toen zij niet alleen in de vijfde inning de stand in balans brachten doch ook met de overwinning gingen strijken. De Dodgers, die door een run van Maury Wills (die gisteravond drie honken stal, zijn 86, 87e en 88ste van het seizoen) een 1-0 voorsprong namen, zagen deze in de tweede inning teniet gedaan worden. Sandy Koufax die naar zijn 24ste overwinning streefde moest reeds in de derde inning het werk op de heuvel aan Howie Reed afstaan aangezien hij in de tweede inning drie singles weggaf en een grandslam homerun aan Frank Bolin. De Braves leken toen in de derde inning een gemakkelijke prooi aan de Dodgers te hebben toen ook Mack Jones en Gene Oliver beiden een homerun sloegen **om Milwaukee een 6-1 voorsprong te geven. Olivers roundtripper was een „in-the-park-homerun".**

Krachtsinspanning

De getergde leeuwen van manager Alston liet zich niet zomaar uit het veld slaan, maar brachten in de derde inning door een twee-run homerun van Jim Levebre de stand op 3-6. In de vijfde inning trokken de Dodgers de stand gelijk door runs van Junior Gilliam en Willy Davies: 6-6. Vanaf dat moment ontwikkelde zich een hevige strijd die pas in de elfde inning afgelopen was. Wills die een infield hit sloeg, stal het tweede honk en liep binnen op een single van Willy Davies: 7-6. Hank Aaron en Eddie Matthews kregen van het publiek een staande ovatie, toen deze grote sterren van Milwaukee aan bat kwamen.

Giants verliezen

De San Francisco Giants op bezoek bij Cincinnati kregen opnieuw gevoelig klop van de gastheren. Ging San Francisco daags te voren met 4-7 naar de kleedkamer, gisteravond werd hetzelfde aantal runs door de Red Legs gescoord, die nu met 7-1 wonnen. Tot en met de derde inning had werper Juan Marichal een perfecte wedstrijd gespeeld. Hij had nog geen enkele hit aan de tegenstander toegestaan. In de vierde echter, scoorde Tommy Harper, die base-on-balls had gekregen op twee errors van de Giants, een van achtervanger Tom Haller en een van Willie Mays. Vanaf de vijfde inning liep toen alles gesmeerd voor de boys van manager Dick Sissler. Met Deren Johnson op het eerste honk sloeg Johnny Edwards een twee-run homerun om een 3-0 voorsprong aan Cincinnati te geven. Direct daarna volgde Leo Cardenas met nog een roundtripper om de stand op 4-0 te brengen. In de zesde inning leverde Frank Robinson aan Juan Marichal de gevoelige slag, toen hij met Pete Rose en Vada Pinson op de honk een drie-run homerun uit leftfield sloeg. Met deze homerun had Cincinnati toen een 7-0 voorsprong genomen. Pas in de negende inning redde de Giants de eer toen Jim Rayhart op een sacrifice-fly van Cepeda de stand op 1-7 bracht.

Wedstrijden

In de overige wedstrijden wonnen de Pittsburgh Pirates met 6-2 van de New York Mets. Vier van Pittsburghs runs werden in de vierde inning gescoord door errors van de infield van de Mets. St. Louis bleef ten slotte met 2-1 de baas over Houston Astros. De wedstrijd tussen de Chicago Cubs en Philadelphia vond vanwege het slechte weer geen doorgang. In de American League kreeg koploper Minnesota Twins voor de tweede maal achtereenvolgens een nederlaag te slikken van de Baltimore Orioles. Gisteren gingen de Twins met 5-2 ten onder, door een homerun van Brooks Robinson. De California Angels wonnen met 2-1 van de Boston Red Sox. De Chicago White Sox klommen een stapje dichterbij de Twins doordat zij met 2-1 van Detroit Tigers winnen. De Yankees, die hun slechtste jaar doormaken, werden gisteren met 4-3 door de Cleveland Indians verslagen. Whitey Ford, overigens geholpen door een homerun van Joe Peppitone (zijn 18e), kon het niet klaren, toen hij in de zevende inning een drie-run homerun aan Fred Whitfield moest afstaan en daardoor ook de wedstrijd verloor. In de overige partij tussen Washington Senators en Kansas City, wonnen de Senators gemakkelijk met 8-2.

Europa beker voor bekerwinnaars

PRAAG (ANP). — Voor de eerste ronde van het toernooi om de Europese beker voor bekerwinnaars werden woensdag de volgende ontmoetingen gespeeld:

In Praag overwon in de eerste wedstrijd tussen beide clubs het plaatselijke Dukla Praag de Franse bekerkampioen Stade Rennes met 2—0 (1—0). De wedstrijd werd gespeeld voor tienduizend toeschouwers. De returnwedstrijd vindt op 29 september plaats.

De Oostduitse vertegenwoordiger in dit toernooi, S.C. Maagdenburg, had in de eerste wedstrijd opvallend veel moeite met Spora Luxemburg en zegevierde slechts met 1—0. Het doelpunt werd voor de rust gescoord.

Atletido Madrid deed niet voor stadgenoot Real onder en won in Zagreb de tweede wedstrijd tegen Dynamo Zagreb met 1—0 (rust 0—0). De Spanjaarden hadden de eerste wedstrijd met dezelfde score gewonnen en plaatsten zich derhalve voor de tweede ronde.

Bridgestrijd om wereldtitel

OOSTENDE (ANP) — De Nederlandse dames- en heren-bridgeteams hebben woensdag in het toernooi om het wereldkampioenschappen, dat in casino van Oostende wordt gehouden, overwinningen behaald. Het herenteam schoof daardoor, ten koste van Finland, op van de derde naar de tweede plaats achter Groot-Brittannië. De stand bij de heren na de vijftiende ronde luidt: 1. Groot-Brittannië 73; 2. Nederland 70 pnt; 3. Italië 69 pnt; 4. Frankrijk 67 pnt; 5. Finland 66 pnt.

De stand bij de dames na de elfde ronde: 1. Frankrijk 49 pnt; 2. Groot-Brittannië 48 pnt; 3. Zweden 44 pnt, 11. Nederland 26 pnt.

Donner remise tegen Lehmann

HAVANA (ANP). — In het Capablanca-herdenkingstoernooi, dat in Havana wordt gehouden, speelde de Nederlandse schaak-grootmeester Jan Hein Donner in de 19e ronde remise tegen de Westduitser Heinz Lehmann. De Amerikaanse schaker Bobby Fisher versloeg in 39 zetten de Pool Zbygniev Doda. Fisher staat nu met dertien punten op de vierde plaats achter de Zuidslaviër Borislav Ivkov met vijftien punten en de Russen Vasily Smyslov en Efim Geller, die ieder 14 punten verzamelden.

Eur. beker landskampioenen

(ANP). — Woensdag is een aantal wedstrijden gespeeld voor de eerste ronde van het toernooi om de Europese beker voor nationale kampioenen.

In Berlijn won de Oostduitse club ADN Berlijn de tweede wedstrijd tegen de Ierse club Drumcondra uit Dublin met 3—0. Op 15 september hadden de Oostduitsers de eerste wedstrijd met 0—1 verloren. Zij kwalificeerden zich dus voor de tweede ronde.

De Zwitserse kampioen Lausanne Sports behaalde op eigen terrein een verdienstelijk doelpuntloos gelijkspel tegen de Tsjechische kampioen Spartak Praag. Met wat geluk hadden de Zwitsers in deze eerste wedstrijd zelfs de overwinning behaald. Volgende week woensdag vindt in Praag de returnmatch plaats.

Voor dertigduizend toeschouwers won de Zuidslavische landskampioen Partizan Belgrado het eerste treffen tegen de Franse club Nantes op eigen veld met 2—0. De doelpunten werden gescoord door Internati Galic en rechtsnalf Hasagnic. De returnwedstrijd wordt op 13 oktober in Nantes gespeeld.

Manchester United won woensdag de eerste wedstrijd tegen H.J.K. Helsinki in Finland met 3—2. De Britse kampioenen hadden bij de rust een voorsprong van 1—0. De doelpunten werden gescoord door Herd, Connelly en Law (Manchester United) en Pahlman en Peltoniem (Helsinki). De tweede wedstrijd wordt gespeeld op 6 oktober in Manchester.

Verder won in Charkow (bij Katowic) de Poolse club Gornik Zagrze de returnwedstrijd tegen het Oostenrijkse ASK Linz met 2—1. Deze stand was reeds bij de rust bereikt. De Polen, die de eerste wedstrijd reeds met 3—1 wonnen, kwalificeerden zich voor de tweede ronde.

Miljoenste totoïst

DEN HAAG (ANP) — Woensdagmorgen heeft de sporttoto de miljoenste deelnemer van het nieuwe seizoen ingeschreven. Het is de heer N. van der Zwet in het Zuidhollandse dorp Noorden. De directeur van de sporttoto, de heer J. Muylenburg, is zijn miljoenste „klant" persoonlijk gaan gelukwensen met medebrenging van een fraai cadeau.

WAT IS HIJ AL GROOT! HIJ KRIJGT IEDERE DAG EEN BORD CONTINENTAL SOEP.

Natuurlijk, hij wil zijn Continental kippen-vermicelli soep, bereid met fijne, verse vermicelli . . . en met die niet te vergelijken smaak van soep, zoals U die zelf zou maken. Kippen-vermicelli soep van Continental...... smakelijker, veel beter...... Mmm, wat is Continental soep lekker.

Elk pakje Continental soep bevat tevens meer dan welk ander pakje ook. Probeer Continental soep in zijn nieuwe, gemakkelijke verpakking van 2 zakjes in één pak!

SOPA Continental MEZCLA PARA HACER

Continental 2 SOBRES Sopa de Pollo y Fideos

GRATIS......

BIJ AANKOOP VAN EEN SINGER IJSKAST

★ reeds vanaf f 390.- cash

1. — VOOR f 25,— BEVROREN LEVENSMIDDELEN NAAR KEUZE BIJ HENDERSON'S SUPERMARKETS OF BIJ NICKY HABIBE'S SUPERMARKET
2. — EEN KRAT VAN 24 FLESJES HEERLIJK BIER VAN AMSTEL ANTILLIANA
3. — EEN KRAT VAN 24 FLESJES ORANGE CRUSH OF NIEUWE SENSATIONELE DIET-RITE COLA

★
Afbetalingsprijs f 468,—
Aanbetaling f 60,—; maandelijkse aflossing f 25,— (17 mnd.)

EN.... BIJ AANKOOP VAN EEN

SINGER GASFORNUIS

REEDS VANAF f 260,— CASH

EEN 6-TRANSISTOR DRAAGBARE RADIO MET LEREN TAS CADEAU

Afbetaling f 298,—
Aanbetaling f 38,—; maandelijkse aflossing f 22,— (12 mnd.)

BEL OF BEZOEK VANDAAG NOG HET

SINGER SEWING MACHINES

SINGER SEWING CENTER

ARUBA ; Havenstraat 7, Telefoon 1797
CURACAO; Breedestraat Otrabanda, Telefoon 24315

BISSCHOP AKKERSDIJK:

Orthodoxie en Kerk van Rome kiftende broeders

DEN HAAG (KNP) — „Geen aardse Kerk kan er aanspraak op maken om, met uitsluiting van de andere christenen, de ware Kerk van Christus te zijn, want er is slechts één Kerk van Christus, waarvan alleen deel uitmaken, die aan Hem toebehoren!" Dit verklaarde de nieuwe orthodoxe bisschop in Nederland, mgr Jacob Akkersdijk, die zondag in de orthodoxe kathedrale kerk van Brussel de bisschopswijding ontving uit handen van mgr Filaret, metropoliet van New York en hoofd van de synode der Russische orthodoxe Kerk in het buitenland. Met de keuze van mgr Akkersdijk tot bisschop van de Nederlandse orthodoxe Kerk is de orthodoxe hierarchie in Nederland gevestigd.

Ontwikkeling kerkbegrip voorwaarde voor eenheid

In verband met de meer officiële status, welke deze Kerk daardoor in Nederland bezit, hebben wij een onderhoud gehad met de bisschop over de plaats, welke zijn Kerk zal hebben in de oecumenische beweging in Nederland. Wij stelden enkele vragen, waarop mgr Akkersdijk antwoordde.

KNP: Hoe is de houding van de Nederlandse Orthodoxe Kerk tegenover de oecumenische beweging?

MGR AKKERSDIJK: „Wij zijn dankbaar en achten het een teken van de werking van de H. Geest, dat in onze tijd het verlangen naar eenheid in alle Kerken steeds levendiger wordt. Voor die eenheid bidt de orthodoxe Kerk meermalen daags, in elke grote dienst. In de vredeslitanie met name bidden wij steeds voor de eenheid der Kerken Gods.

Dit streven, dit levende verlangen naar eenheid, dat uit het leven en het hart van de Kerk voorkomt, is in principe belangrijker dan de theologisch-intellectuele verantwoording, maar kan deze laatste toch niet vervangen of overbodig maken".

KNP: De officiele relaties tussen de Orthodoxe en Katholieke Kerken zijn aanzienlijk verbeterd sedert paus Joannes het concilië en de persoonlijke contacten van paus Paulus met patriarch Athenagoras. Zou de eenheid spoedig verwezenlijkt kunnen worden?

MGR AKKERSDIJK: „De eeuwenlange geschiedenis heeft psychologisch-heftige verschillen doen ontstaan, die waarschijnlijk niet binnen een enkel geslacht overwonnen zullen worden. Maar daar staat tegenover, dat ik meen te mogen vertrouwen op de kracht in de werking van Gods Geest, mede gezien de snelle ontwikkeling der laatste jaren in verschillende Kerken. Nu heeft het echter nog geen enkele zin om reeds een uiterlijke eenheid te proclameren, omdat op wezenlijke punten van het kerkbegrip de meningen nog lijnrecht tegenover elkaar staan".

KNP: Ziet U ontwikkeling in dit Kerkbegrip en bent U optimistisch ten aanzien van een geleidelijke toenadering op die wezenlijke punten?

MGR AKKERSDIJK: „De mensheid is geen statisch gegeven, maar ontwikkelt en ontplooit zich, vertoont groei en verovert nieuwe gebieden.

Omdat de Kerk een zowel goddelijk als menselijk instituut is, zal ook zij op bepaalde punten een ontwikkeling doormaken. Ontwikkeling wil echter allerminst zeggen, dat het wezen daarmee verandert. Wel, dat een levend ding zich ontplooit en steeds duidelijker de mogelijkheden tot werkelijkheid brengt, die er van het beging af in waren opgesloten".

KNP: U bedoelt, dat er geen sprongsgewijze ontwikkeling in het Kerkbegrip zal zijn, maar dat deze steeds gevestigd moet zijn in de traditie?

MGR AKKERSDIJK: „Inderdaad. Men zal elke ontwikkeling op haar kern, op haar oorsprong, dat is de apostolische traditie, moeten kunnen herleiden. Daarom menen wij ook, dat de orthodoxie voor de oecumenische beweging een belangrijke bron van inlichtingen is. In haar ziet men het oorspronkelijke type van de Kerk het trouwst bewaard en in levende werkelijkheid omgezet. De orthodoxe Kerk laat ook de praktische pluraliteit zien, waarvoor nu binnen de Kerk van Rome opnieuw de ogen zijn open gegaan. De orthodoxie vertoont namelijk een natuurlijke groei en integratie van eenzelfde Kerk in zeer uiteenlopende cultuurkringen: de Syrische, de Griekse, de Slavische, de Ethiopische, terwijl nu ook in het Westen en in Afrika een eigen, d.w.z. geheel geïntegreerde orthodoxie groeit".

KNP: Welke Kerkgemeenschap acht U het meest nabij aan de Orthodoxie?

MGR AKKERSDIJK: „Theologisch gezien staat de orthodoxie het dichtst bij de katholieke Kerken. De orthodoxie en de Kerk van Rome zijn eigenlijk niet anders dan kiftende broers. Dit neemt niet weg, dat de liefde voor de Schrift en de eerbied voor Gods Woord bij de serieuze protestanten veel orthodixen individueel sterker aantrekt".

KNP: U gelooft dus in een pluriforme eenheid?

MGR AKKERSDIJK: „Voor de eenheid is het niet nodig, dat Kerken haar eigen vormen en verworvenheden opgeven. Natuurlijk zal elke Kerk de volheid van de waarheid moeten eerbiedigen, ook al komt niet elk onderdeel overal volledig tot uiting".

KNP: Zal de Nederlandse Orthodoxe Kerk zich als zodanig aansluiten bij gespreksgroepen en organisatorische verbanden?

MGR AKKERSDIJK: „De taak van de Nederlandse orthodoxie is allereerst om een milieu te vormen waar een levende ontmoeting met de orthodoxie mogelijk is. Dit achten wij van onze kant een waardevoller bijdrage dan het deelnemen aan bepaalde organisatorische verbanden".

Voorstel Uruguay:

Buitengewone sessie van Ver. Naties bij bezoek paus Paulus

NEW YORK (AFP) — Uruguay heeft voorgesteld dat de Veiligheidsraad op 4 oktober „in buitengewone en plechtige vergadering" bijeenkomt ter ere van paus Paulus VI tijdens diens bezoek aan de Verenigde Naties.

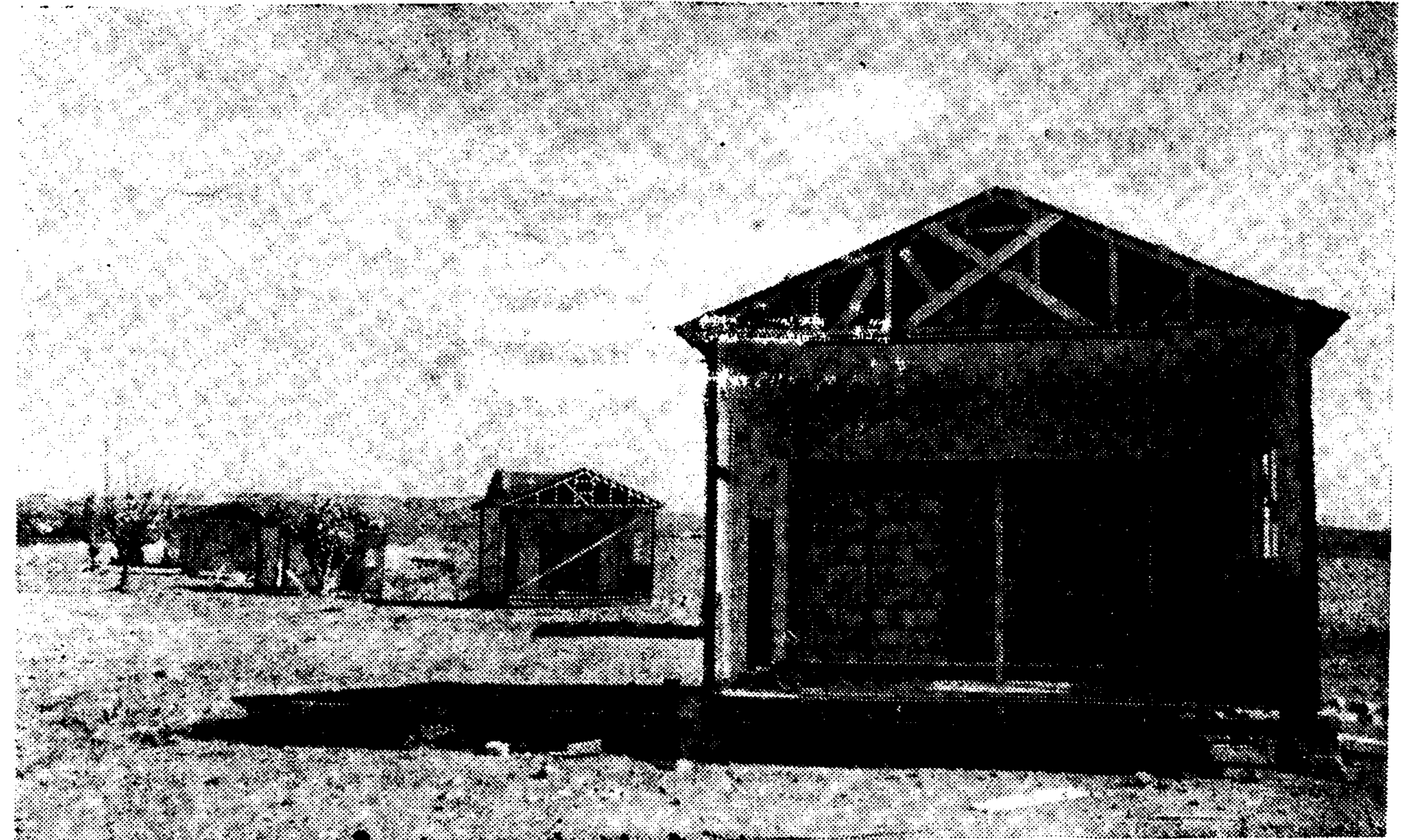
Het voorstel, in de vorm van een ontwerp-resolutie, is vervat in een brief van de Uruguese minister van buitenlandse zaken, Luis Vidal Gaglio, aan de voorzitter van de Veiligheidsraad.

De Uruguese motivering is, dat het bezoek van de paus aan de VN een gebeurtenis is van grote morele en politieke betekenis. En andere grond zijn de gevaren die op het ogenblik de vrede bedreigen.

Nieuwe leden van VN

NEW YORK (AFP) — De algemene vergadering van de Verenigde Naties heeft met algemene stemmen Cambia, Singapore en de Maladiveneilanden als lid toegelaten. Hierdoor is het totale aantal landen dat lid van de VN is, op 117 gekomen.

● *Wonderful Beach te Groot Sint Joris (Curaçao), een enorm project van de heer Hugo Bakhuis voor recreatie van het Curaçaose publiek, is gesloten. Het recreatiecentrum, dat bestond uit enkele tientallen weekeindehuisje, een restaurant, een volleyball- en voetbalveld, werd geen succes. De heer Bakhuis heeft tienduizenden guldens in het project gestopt. Hij had zelfs een aparte buslijn geopend van het centrum van Willemstad naar het binnenmeer. De weekeindehuisjes worden verkocht. Het ligt in de bedoeling een tiental te laten staan voor familiegebruik. Het restaurant wordt nog slechts verhuurd aan verenigingen. Momenteel wordt er een elektrische leiding op het terrein aangelegd. Daarna zal de heer Bakhuis plannen ontwerpen voor het terrein. Foto: enkele weekeindehuisjes, die op vervoer wachten.*



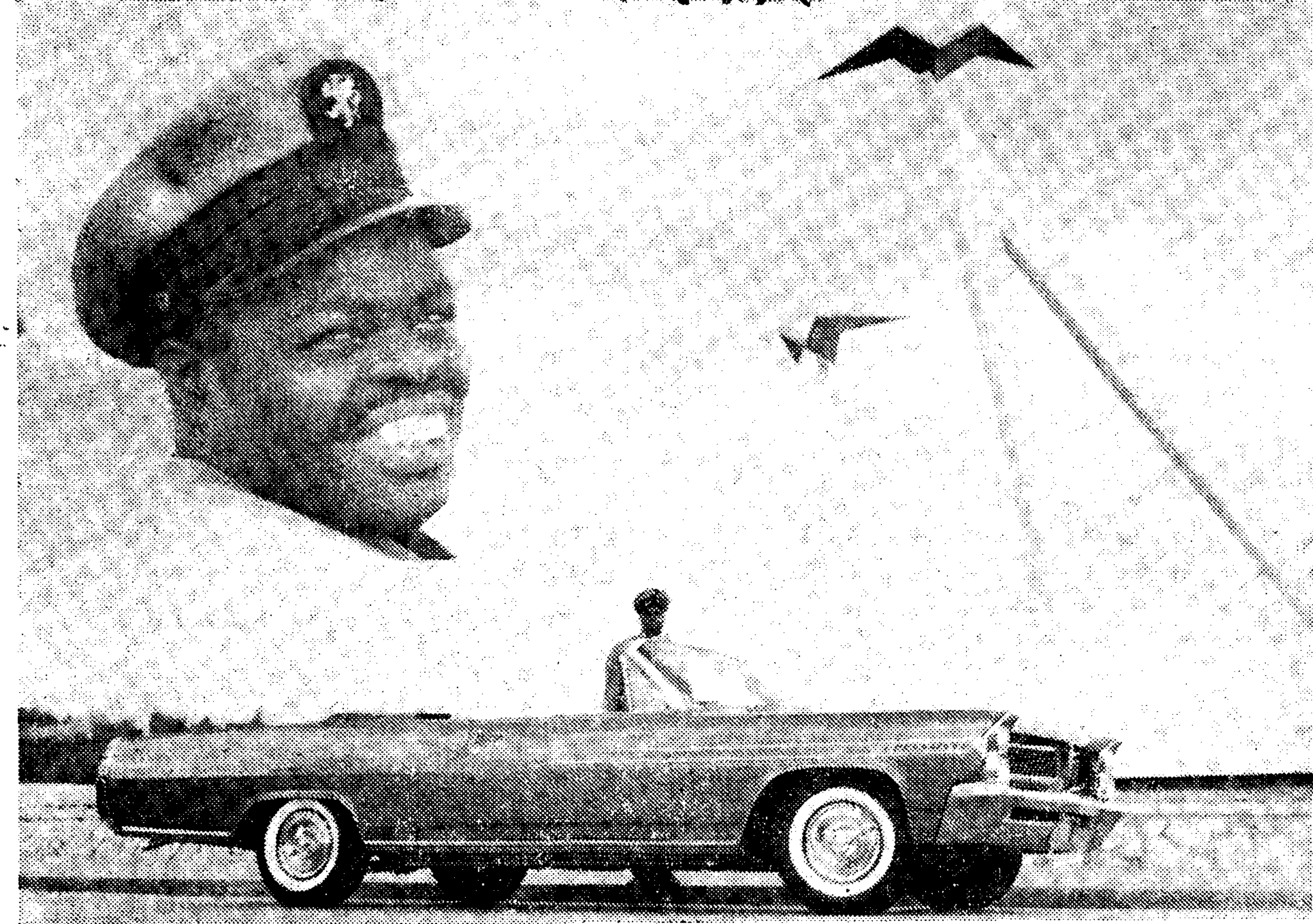
Presidium herbenoemd

DEN HAAG (ANP) — De koningin heeft het presidium van de Tweede Kamer volgens de gisteren opgemaakte aanbeveling herbenoemd. President is mr F. J. F. M. van Thiel (KVP) eerste vice-voorzitter is de heer J. Bommer (ARP) en tweede voorzitter is mevrouw J. Stoffels-van Haaften (Lib.).

Prins Bernhard opent World Press Photo '65

DEN HAAG (ANP) — De expositie World Press Photo 1965, die van 11 december tot en met 30 januari in het Haagse gemeentemuseum wordt gehouden, zal worden geopend door prins Bernhard.

Voor de tiende keer wordt World Press Photo gehouden. Prins Bernhard is beschermheer van de jubileum-expositie. World Press Photo geniet een toenemende belangstelling. In de loop der jaren heeft de expositie een vaste plaats verworven in het Haagse stedelijke tentoonstellingsprogramma.



● *Koningin Juliana en prins Bernhard zullen tijdens hun bezoek aan Curaçao ondermeer rondgereden worden in deze meterslange Pontiac Bonneville. De chauffeur van minister-president E. Jonckheer rijdt de hoge gasten. De inzet toont het altijd lachende gezicht van de heer Martis, die op Curaçao de bijnaam „Cuba" heeft. Hij was ook de chauffeur van prinses Beatrix. De kroonprinses maakte tijdens haar laatste bezoek aan Curaçao ook gebruik van de Pontiac Bonneville, eigendom van de heer Ivar Limvers.*

Doornatte provo's zaten urenlang op Van Heutz-sokkel

'Politie lokt hen met koffie naar bureau

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM. — Een groep van ongeveer 150 Amsterdamse provo's heeft het in het deftige stadskwartier-zuid de politie lastig gemaakt. Twee provo's, de 20-jarige A. B. en de 19-jarige P. B. werden om half vier 's nachts opgepikt en geverbaliseerd wegens baldadigheid.

Ze waren er om een uur, toen de bende onder aanvoering van anti-rookmagiër Jasper Grootveld de eerste stormloop op het Van Heutz-monument uitvoerde, in geslaagd door de omringende vijver te waden en de drie meter hoge sokkel van het beeld te beklimmen. Vanaf hun hoge zitplaatsen riepen zij ophitsende leuzen. Een uur later, toen de politie zich onder meer gedwongen zag, met surveillancewagens in te rijden op provo's, die languit op het trottoir gingen liggen, zaten zij er nog. Hun positie was verre van benijdenswaardig, want zij waren doornat en de winderige nacht was bitter koud.

De politie durfde hen echter niet van hun verheven zitplaats te verwijderen. Hoofdinspecteur J. Oele, die de operatie leidde, zei: „Er hebben zich onder mijn agenten vrijwilligers genoeg gemeld om het monument terug te veroveren, maar ik durf het niet aan. De sokkel is glibberig. Als er gebroken benen vallen, ben ik verantwoordelijk".

Een uur later was het duistere plein rond het monument leeg en stil. De laatste provo's waren brullend in de nacht verdwenen. Hun twee rillende aanvoerders op het monument waren daar allerminst over te spreken. Zij hieven tenminste het zeer droefgeestige refrein aan: „Waar zijn al die provo's nou? Waar zijn zij gebleven? Ach, zij zijn naar bed gegaan...."

Hun eigen bedtijd kwam een half uur later, toen hoofdinspecteur Oele zijn vaderlijk hart liet spreken en naar boven riep: „Als je eraf komt jongens, kun je op het bureau een warme kop koffie krijgen".

Als geslagen honden, alle zin tot provoceren door 2,5 uur kleumen verdwenen, liet het tweetal zich naar het arrestantenbusje voeren. Aan de rel bij het Van Heutzmonument was een luidruchtige happening bij het Amsterdamse Lieverdje vooraf gegaan, maar daar vond de politie het niet nodig in te grijpen.

Duitser beledigde Soekarno

DJAKARTA (ANP). — De Indonesische legervoorlichtingsdienst heeft meegedeeld, dat de politie in Tandjong Karang, in zuid-Sumatra, een Westduitse burger heeft gearresteerd wegens belediging van president Soekarno.

De Westduitser, een zekere Wolf Detief en lid van de bemanning van het Westduitse schip Dortmund, dat kortgeleden Tandjong Karang heeft aangedaan, zou in een koffiehuis in Tandjong Karang beledigende uitlatingen over de president ten beste hebben gegeven, hetgeen hij gepaard had doen gaan van het in stukken scheuren van een bankbiljet van 25 roepiah.

Nieuwe kans ... veroordee...

SYDNEY (RTR) — ... beroep van Sydney he... proces gelast tegen de... rence Guerin, die in ... levenslange gevangen... veroordeeld wegens m... 24-jarige Colleen Jean ... een moeder van vier ki...

In een der handen va... offer was naar aangetr... van was aangenomen d... Guerin afkomstig was. D... aan dat een atomisch o... dit haar heeft aangeto... niet het zijne is.

Dr L. S. Smythe, hoo... deling analytische sch... Australische commissie ... energie, heeft in een ... zegd dat de kans, dat h... hand van de verslagene... afkomstig is, op minder ... zendste moet worden g...

Pasjeregel... Westberlij...

BERLIJN (ANP) — ... regering is bereid zate... haar voorgestelde rege... Westberlijners met kers... ten op in het oostel... kunnen bezoeken, te o...

De Oostberlijnse o... Michael Kohl heeft me... dat doel zaterdag naar ... te komen.

Het Oostduitse voo... Bonn en West-Berlijn a... dat het slechts het ... kerstmis beslaat. De ... 24 september afloopt, ... perioden over het gehel...

In Bonn is bekend ... men akkoord is gegaa... dat 25 september als ... de volgende besprekin... pasjesregeling. Wij heb... tum aanvaard, maar ni... voerder van de Westdu... Guenther von Hase. ... dat de Westberlijnse on... Horst Korber het Oos... werp-voorstel niet mag ...



● *Woensdagochtend ... koninklijk paar Mijn... Curaçao te Nieuwpoor... genheid hiervan is een ... legd naar de top van d... vanwaar de koninklijke ... uitzicht hebben op ... Water en Shell Curaçao ... gin Juliana en prins Be... laten de berg over deze... het plateau, waar de mij... hden worden uitgevoerd ... plaats is en nieuwe we... naar de poort. Langs de ... de top staat materieel o... maatschappij opgesteld ... parkeerplaats op de top ... felberg.*

ONTWIKKELINGSHULP

Nederland in '66 375 milj. gulden

Meer evenwichtige spreiding van hulp

DEN HAAG (ANP) — Nederland zal in het komende jaar 375 miljoen gulden (Ned.) voor ontwikkelingshulp uittrekken, dat is 75 miljoen gulden of 25 procent meer dan in 1965, aldus blijkt uit de nota betreffende de Nederlandse ontwikkelingshulp 1966. De minister zonder portefeuille voor aangelegenheden van ontwikkelingshulp, mr Th. H. Bot, heeft de nota aangeboden aan de Tweede Kamer van de Staten-Generaal.

In de nota wordt een aanloop genomen naar een structurele aanpak van het hulpverleningsbeleid, wat tot uiting komt in een aantal nieuwe posten. Voor een aantal bestaande programma's wordt de bijdrage meer dan verdubbeld.

De regering streeft in haar hulpverleningsbeleid naar het plaatsen van de internationale samenwerking in een structureel kader, naar een meer evenwichtige spreiding van de hulp over Azië, Afrika en Latijns-Amerika en ten slotte naar een meer harmonische inschakeling van al die sectoren van de Nederlandse samenlevingdie een reële bijdrage kunnen leveren aan het ontwikkelingswerk.

Ned. Kamerorkest naar N-Amerika

ROTTERDAM (ANP) — Het 26 leden tellend Nederlands Kamerorkest met aan het hoofd dirigent Simon Goldberg heeft zich gisteren ingescheept aan boord van het ms „Maasdam" voor een bezoek van ruim twee maanden aan vrijwel alle grote steden in het oosten en het midden van de Verenigde Staten van Noord-Amerika en een kleine korte trip naar Canada.

Vliegtuig premier van Indische staat neergeschoten

NIEUW DELHI (AFP) — Premier Sjastri van India heeft bekendgemaakt, dat het vliegtuig van de premier van de Indische staat Goedjerate, dat zondag in het gebied van Koetsj neerstortte, door een Pakistaans vliegtuig is neergeschoten.

Labour wil grond voor woningbouw nationaliseren

LONDEN (ANP) — De Labourregering heeft plannen bekendgemaakt om grond voor de huizenbouw te nationaliseren teneinde de stijging van de kosten van de bouw van woningen een halt toe te roepen.

In een witboek zegt de Britse regering, dat een speciale commissie voor grondonteigening zal worden gevormd, die zeer ruime bevoegdheden zal moeten krijgen om op die wijze de uitvoering van woningbouwplannen te verzekeren.

Daarmee hoopt men te bereiken, dat tijdig voldoende goede ruimte ter beschikking staat voor de uitvoering van locale en nationale plannen voor de woningbouw.

„Medisch contact" waarschu...

Aesculaap degradeert ... waardeloos statussymb...

AMSTERDAM. — Het artsen-embleem (aesculaapteken) ... eigenlijk thuis in de binnenzak van de artsen en eerst dan ... auto wanneer zij in de uitoefening van hun beroep zich op... begeven en ook eerst dan wanneer zij bereid en in staat zijn, ... beeld bij een verkeersongeluk, eerste hulp te verlenen. Zo ... blijve het embleem veilig in de binnenzak. Aldus wordt be... een redactioneel artikel in „Medisch Contact", het officiële or... Koninklijke Nederlandse Maatschappij tot Bevordering der Gen...

„Wij zouden zelfs zo ver willen gaan het bureau der maat... te adviseren geen opplakbare emblemen meer te verstrekken ... heeft een sterke waardevermindering plaats van het artsen-e... en dat hebben wij aan onszelf te danken. Indien de politie ge... een parkeerprobleempje voor een artsenauto probeert op te ... en dan moet ervaren, dat hij de dochter van een arts heeft ... aan een plaatsje om snel even gedurende het spreekuur te ga... kelen in de auto van haar vader, dan is het alleszins begr... dat deze zelfde agent een volgende keer beslist minder hulp... een artsenauto tegemoet zal treden. Zo is het ook met het ... van aesculaap naar aesculaap. Indien deze groet wordt beantwoord ... een lachend stel jongelui uit de desbetreffende auto of niet ... woord door de vrouw van de arts, die met de wagen van het ... rijdt, dan vergaat al snel de lust om met dit collegiaal bedoelde ... voort te gaan." Indien de artsen aan de voortschrijdende de... van het aesculaapteken een halt willen toeroepen en dit embleem ... willen laten verworden tot een statussymbool dat in feite waardeloos ... is, dan zullen zij zichzelf strenge regelen moeten opleggen ten ... van het gebruik hiervan, aldus „Medisch Contact".

De PONTIAC 1966 modellen zijn spoedig te zien bij ISA SALES & AGENCIES!